



# NÉPLAP

Az MDP Központi Vezetőségének határozata a Központi Vezetőség és a Központi Ellenőrző Bizottság szerveinek kiegészítéséről

VII. évfolyam, 127. szám.

ÁRA 50 FILLÉR

Szombat, 1950 június 3.

## A megyei tanács megalakulása elé

Dolgozó népünk életében ismét olyan sorsdöntő változás előtt állunk, amely mélyen ki fog hatni további munkánkra, fejlődésünkre egyaránt.

Ezt a fordulatot, ezt a változást a helyi tanácsok rendszerének bevezetése jelenti. Az 1950. évi I. törvény és az erről szóló minisztertanácsi rendelet intézkedik a törvény bevezetéséről úgy, hogy a budapesti és megyei tanácsokat e hó elején meg kell alakítani. Úgy, hogy 15-én meg arthassák első ülésüket.

Most, amikor népi demokráciánknak ezt az újabb, hatalmas előrelépését meg tesszük, hátalattal szívvel kell megemlékeznünk a hatalmas Szovjetunióról. Sztálin elvtársról, aki elküldte hozzánk a dicsőséges Szovjet Hadsereget, amely leverte rólunk a fasizmus bilincseit. Összetört az ényomó burzsoá államrendszerünket, megteremtette annak lehetőségét, hogy a felszabadult magyar dolgozók: munkások, parasztok fokozatosan, lépésről lépésre kiszoríthassák az államhatalomból a reakciót és mind szilárdabban és következetesebben vehették kezükbe saját sorsuknak irányítását.

Hátalattal szívvel kell gondolnunk ennél a sorsdöntő lépésnél Pártunkra, a Magyar Dolgozók Pártjára és a mi szerepét vezérünk: Rákosi elvtársra, akinek vezetésével Pártunk úgy az illegális idején, mint a felszabadulás után a Szovjetunió tapasztalataira és segítségével támaszkodva, sikeresen és következetesen harcolt a nagy cél: a szocializmus kivívása érdekében.

Ennek a következetes harcnak köszönhetjük, hogy dolgozó népünk Pártunk vezetésével, Pártunk tanításának eredményeképpen úgy a reakció ellen vívott harcban, mint a békeért folyó harcban — amely ma üzemünkben, állami gazdaságainkban, termelőszövetkezeti csoportjainkban, sőt az egyénileg gazdálkodók és termelők vonalán is a többségiért folyó harcban nyilvánul meg — döntő sikereket ért el. Ezek a sikerek, ezek a harcok, amelyet eddig is folytattunk és ezután is folytatni fogunk — eredményezték azt, hogy dolgozó népünk a harc közben politikailag is olyan nagyot lépett, olyan szilárd és harcra kész lett, hogy ma már teljes egészében közvetlenül átveheti saját sorsának irányítását, ami a tanácsok bevezetésével fog megvalósulni.

Ha megnézzük azt az utat, amelyet idáig megtettünk államapparátusunk fejlődésében, rögtön megértjük, hogy milyen döntő változást jelent az igazgatás területén is a tanácsok bevezetése.

A felszabadulás előtt az államapparátus a dolgozó nép által utált, gyűlölt, ényomó erőszakszervezet volt. A Horthy-fasizista rendszert igyekezett ezt az erőszakszervezetet állandóan a maga képére és hasonlatosságára csiszolni: ami mondhatjuk, teljes sikerrel járt. Persze, ennek eredménye az volt, hogy a dolgozó ember csak akkor fordult ehhez az utált szervezethez, ha beidézték, vagy ha ezt nem tudta elkerülni. A felszabadulás után természetesen megváltozott a helyzet, az államapparátusban is. A „fokolposok” elmenekültek és az államapparátus megkezdte a működését azokkal, akiknek viszonylag „keves” volt a fején” és itt maradtak.

Természetesen azóta ezen a területen is nagyon sok változás történt, különösen a fordulat éve óta. A Pártunk vezetésével vívott sikeres harcok eredményeképpen munkások és dolgozó parasztlak kerültek be az államigazgatás parancsnoki állásába is. Azonban e mellett a döntő jelentőségű személyi változások mellett is megmaradt az államigazgatás régi szervezeti felépítése, amely most már nemhogy előre segítette volna a fejlődést, hanem sokszor hátráltatta a maga bürokratikus ügyintézésével és jogszabályával.

Ezen változattal most döntő módon a helyi tanácsok rendszerének bevezetése. Természetesen ennek a döntő változásnak döntő eredményei is lesznek. A tanácsba a dolgozó nép legjobbjait küldi be, akik kötelesek aktívan dolgozni az államigazgatásban.

Mit jelent ez a gyakorlatban? Azt jelenti, hogy a tanács ülései nem lesznek formálisak, nem lesz „bolongató Jánosok gyűlése”, mint ahogy az eddig a törvényhatósági közgyűlésen volt, hanem a tanácsüléseken a dolgozó nép mindennapi problémáit, a termelési kérdéseit, a kulturális és szociális kérdéseket tárgyalják és oldják meg.

A tanács működése nem merev jogszabályokon, hanem a Népköztársaságunk Alkotmányán, alapörvényünkön nyugszik. Ez azt jelenti, hogy működésében sem merev, hanem — mint vezérünkre, irányítónkra az Alkotmányra, a törvényre támaszkodik, de e mellett a leglényesebbkörü, a körül jövő kezdeményezés lehetőségét adja meg.

A tanács működésében, feladatának ellátásában a tömegszervezetekre — amelyek a dolgozó nép széles rétegeit képviselik — támaszkodik. Támaszkodik elsősorban Pártunkra, amelynek vezetésével mozgósítja a tömegszervezeteken keresztül a lakosság széles rétegeit, a társadalmi, gazdasági és kulturális feladatok megoldására. (A törvény 2. §-a.)

Tehát láthatjuk, hogy a tanács, a dolgozók hatalmas tömegszervezete lesz, amely Pártunk vezetésével összehangolja és megoldja a reánk váró feladatokat.

A tanácsnak e mellett a munkája mellett döntő jelentősége van még azért is, mert a tanácsban működő tagok menet közben megtanulják saját sorsukat törvényesen, Pártunk politikájának megfelelően irányítani. Nem fordul majd elő olyan eset — ami meggyűlölt az év első hónapjaiban igen gyakran, de szörvénysan még ma is előfordul —, hogy egyes vezetők túlbuzgóságából, vagy mert nem ismerik Pártunk politikáját — durva hibákat követnek el. Mit fog ez eredményezni a gyakorlatban? Azt, hogy a reakció, a kulákosság elleni harcunk is sokkal sikeresebb lesz. Azt, hogy nem fogunk tápot nyújtani a kulák rémhíreknek, azt, hogy szegényparasztságunk mellett — dolgozó közép-parasztságunk is — az eddiginél még világosabban látni fogja, hogy Pártunk politikája, népi demokráciánk törvényei, az egész dolgozó parasztság érdekeit szolgálják. Látni fogja ezt azáltal, mert sorsának irányításában ő is tevékenyen részt vesz és alkalma lesz az intézkedéseken keresztül meggyőződni arról, hogy a nagyzemű gazdálkodást folytató jómódú parasztság megteremtése, amelyet Pártunk a dolgozó parasztság, egész népünk érdekében célul tűzött ki, helyes és mi ezt valószínűleg akarjuk és valószínűleg is fogjuk tenni! Ezt látva, ő is utálattal fordul el a dolgozó néni ellenségeitől: a kuláktól — és

## Sztálin elvtárs távirata a Szabad Német Ifjúság Szövetsége Központi Tanácsához

I. V. Sztálin a következő választáviratot intézte a Szabad Német Ifjúsági Szövetség Központi Tanácsához:

„Köszönöm a béke ifjú német harcosainak, — az össznémet ifjúsági találkozó résztvevőinek üdvözlését.

Új sikereket kívánok a német ifjúságnak, az egységes, demokratikus és békeszerető Németország tevékeny építőinek nagy munkájukban.

I. Sztálin.”

## „Jó könyvvel, tudással, a békéért, a szocializmusért”

Révai József elvtárs, népművelési miniszter megnyitotta az 1950. évi könyvnapot

Pénteken délelőtt a Nemzeti Színház előtt ünnepélyes keretek között nyitották meg a hatodik szabad magyar könyvnapot.

A megnyitó ünnepségen megjelentek: Rónai Sándor elvtárs, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Dóni István, a minisztertanács elnöke, Révai József elvtárs népművelési miniszter, Szobek András elvtárs, külkereskedelmi miniszter, Pongrácz Kálmán elvtárs, Budapest polgármestere. Az ünnepséget Devecseri Gábor nyitotta meg.

Ezután Révai József elvtárs népművelési miniszter mondotta el a megnyitó beszédét:

— A felszabadulás óta megrendezett könyvnapok évről-évre képet adnak arról, hogy mennyire haladtunk előre a kultúra útján — kezdte beszédét Révai elvtárs. — Amennyiben a számok eredményeket tükröznek, a magyar könyvkiadás adatai tükrözik: kulturális forradalmunk eredményeit. 1938-ban 7,500.000 példányban adták ki könyveket. — 1945-ben 6,500.000 példányban, 1949-ben 46,700.000 példányban.

A könyvnek Magyarországon új közönsége, új olvasótábor van: a dolgozó nép, amely a régi rend alatt kizsákmányolva, tömegében úgyszólván nem olvasott könyvet és most olvas, jelöl annak, hogy van ideje, kedve és anyagi lehetősége a művelődéshez.

— Míg nálunk a könyvkiadás és vásárlás rohamosan nő, jellemző a kibontakozó kultúrforradalomnak, addig a nyugati tőkésvilágban esik, jelöl nemcsak a gazdasági, hanem a kulturális visszaesésnek is. A stagnálást, a visszaesést is csak rémtörténetekkel, gyilkosságokról szóló és pornográfikus művek tömeges példányszámával tudják lassítani. Howard Fast, a nagy amerikai író keverten panaszkodik arról, hogy „ma az új könyvek az amerikai nép széles tömege számára elérhetetlenek”.

ezek hű szövetségeseitől a klerikális reakciótól.

De természetesen nemcsak a mezőgazdaság területén, hanem az ipar területén is döntő változást jelent a tanácsrendszer bevezetése.

Az eddigi államapparátus termelési kérdésekre keveset foglalkozott. Ezután ez főfeladata lesz, és pedig a tanácsban helyet foglaló legjobb ipari munkásokon keresztül, akik a tanácsban felvetik üzemeik termelési problémáit, eredményeit s amelyeknek alapján a tanács se-

— Nézzék meg ezzel szemben a mi könyvtármozgalmunk rohamos növekedését, amely bizonyítéka annak, hogy az irodalom és a tömegek egyre inkább összeforrnak.

— Az idei könyvnapok sikert jelentenek atb.: a szempontból is, hogy népi demokráciánk érdekeivel ellentétes művek az idén már végleg kiszorultak a könyvnapisátraktól. A felszabadulás utáni első esztendőben a könyvnapisátraktól még jócskán araszították a nyugati imperializmus hanyatló és mérgező álkultúrájának fémüveit, amelyeket az akkori tőkéskezdben lévő könyvkiadói vállalatok nagyon tudatos politikai célok szolgálatában dobtak a könyvpiacra. Az ide. könyvnapokon csak olyan könyvek kerülhetnek a vásárlók kezébe, amelyeket a Szikra és az Állami Könyvkiadó Vállalat bocsátott ki. Köszönhető ez a hatalmas eredmény azoknak a kemény harcoknak, amelyet Pártunk vezetésevel sikeresen vívtunk meg a könyvkiadás eredményeként.

a könyvet — ezt az igen fontos fejevert — hazánkban kicsavartuk az imperialista reakció és ügynökei kezéből, s dolgozó népünk kulturális fel-emelkedésének eszközévé tettük.

— Az idei könyvnap komoly sikert jelent, komoly segítséget nyújt szocializmust építő demokráciánk további kulturális fejlődése számára.

— Ezen a könyvnapon jelentek meg Lenin és Sztálin klasszikus írásai és Pártunk nagy vezérének, Rákosi Mátyás elvtársnak válogatott cikkeit és beszédeit.

— Irodalompolitikánk öröndetes kezdeti sikere, hogy új tehetségek jelentkeznek a könyvnapon első műveikkel: a József Attila pályázat fiatal díjnyertesei.

— Petőfi, Arany, Mikszáth, Móricz és József Attila művel jelzik, hogy népi demokráciánk mennyire megbecsüli múltjának haladó és nagy értékeit.

A magyar szépirodalom mellett az olvasó az ide. könyvnapon megtalálja a szovjet szépirodalom műveit és a testvéri demokratikus országok új irodalmának termékeit.

— Az ide. könyvnapokon nagy lépéssel előre akarunk menni azon az úton, hogy a haladó kultúrát, a szocialista kultúrát, az egész dolgozó nép közkincsévé tegyük. Ez a törekvés jut kifejezésre abban, hogy Budapesten 100 utcai könyvsátor mellett 850 üzemi könyvsátor várja a dolgozókat.

— Az idén történik az első szervezett kísérlet a könyvnek nemcsak a vidéki városokban, hanem a falvakban való lejuttatása érdekében is.

— A műveltség összefüggésében a szocializmus építésének hatalmas feladataival — mondotta Rákosi elvtárs — a szocializmus építése egyre komolyabb és bonyolultabb feladatok elé állítja a dolgozókat. A béke védelme, a helytállás a munkában, az építésben, a természetben megköveteli azt, hogy tájékozódni tudjunk a nemzetközi helyzetben. Ismerjük más népek helyzetét és életét, tájékozódjunk szemhatárunkat. Szemben a háborúra készülődő imperialista kalandorokkal, akik a könyvet az új háború előkészítésének, a dolgozók öntudata megmetyelzésének, a barbarságnak és a züllésnek eszközeként alkalmazták, mi — az élenjáró szovjet irodalom példáját és útmutatásait követve — azt hirdettük: „Jó könyvvel, tudással, a békéért, a szocializmusért” — fejezte be beszédét Révai József elvtárs.

Ezután a rádió enckkara Székely Endre vezényletével magyar és szovjet tömegjátékokat énekel, majd Major Tamas, a Nemzeti Színház igazgatója, Petőfi Sándor „A XIX. század költői” című versét szavalta el. Az ünnepség az Internacionale hangjaival ért véget.

posztján az eddiginél még sokkal odaadóbban, sokkal lelkesebben véggezte munkáját. Állandóan szemé előtt legyen az, hogy benne a dolgozó nép megbízik, tőle a jó munkát elvárja!

Ha ezt mindannyian betartjuk, márpedig be fogjuk tartani, akkor a tanács sikeresen fogja feladatát megoldani, akkor a tanács valóban újabb hatalmas fegyver lesz a reakció ellen, a békéért és a szocializmusért vívott harcban!

Tatár Kiss Lajos alispán.

NIUS 2, PENTER

ommal tudat-  
ckkal, ismerő-  
joharáttalval.

nyés Ferenc  
határőr He-  
magikus körül-  
zött elhúnyt.  
us 27-én He-  
olt.

ommal tudat-

ai Gábor  
várt munkás  
ban elhúnyt.  
mbaton d u.  
a köztemető  
zó terméből.  
ánatos fele-  
ci, unokái és  
onsága.

FOR szakértő ja-  
felelősséggel vállá-  
lást megvezetk,  
al ácserekek Csapo  
adogoműhely.  
Ny. 44—22

isztül Nagy kelme-  
ehény u. 50. Tel.  
y. Halköz. Varroda  
Sz. 2124—22

ASAMFA 70 forint.  
cipősamfa igol-  
Jamor István Kap-  
omesternél. Kos-  
9. Ny. 641—22

YO szakértő javi-  
nása, új esernyők  
hátók Arany J. g  
esenyőkeziromes-  
Ny. 637—22

JA pisztoly, for-  
sekszerűen tiszt.  
mazzai H. Dalmi  
estet ar u. 2,  
ápo u. árok.  
Ny. 642—23

OK, kézmunkák,  
ek hímzése, elo-  
— hozott anyag-  
pethő. Szent Anna.  
Sz. 2114—22

ALLAI  
BOCONÁDI KAP-  
MEHEKEL, MÉZ-  
Y ANELKÜL EL-  
RTEKREZNI: MATT-  
STER U. 1. M

OKCICAKAT, ki-  
ereszfajta, elaján-  
Batthyány-u. 16.  
1476—25

I 8 hónapos süldő  
omok-u. 14. 1459-23

NGATLAN

LY eladó, B. Pal  
d. Percec Választ  
kerekek. 9293—24

ENYI-UTCAN ol-  
Andrássy-úton 300  
moszó, Nyugati-  
pekölthető ház,  
kisebb házak 4069  
Pety-iroda. Csa-  
1469—24

LVESZETT  
Z arcképes igazolt  
elvezettem. A  
t kérem, szives-  
tutalom ellenében  
11. sz. alatti il-  
ba beszoállatni.  
dor. 1467—25

AN este Déli-kert-  
maradt „Gentry”  
apar. Becsületlen  
ja magas jutalom  
zda le süsüskind  
en. Piac-u. 53.  
1470—23

ÉPLAP  
tikai napilap

65 szerkesztő:  
DA MÄRTON

felelős kiadó:  
CZI GYULA

erkesztőség:  
1. Bajcsy-Zsilin-  
1. Telefon: 42—54

adóhivatal:  
1. Bajcsy-Zsilin-  
1. Telefon: 36-01

di Nyomda NV  
eme. Debrecen  
Zsilinszky utca 4.  
ezető: Révész Imre

FIZETÉSI DÍJ  
ORA P FORINT  
lakarekpeztári  
számja szám:  
903.003

## A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének ülése

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége május 31-én és június 1-én a következő napirenddel ülést tartott:

1. A Központi Vezetőség és a Központi Ellenőrző Bizottság szerveinek kiegészítése.

2. A magyar népgazdaság fejlesztésének legközelebbi feladatai. Előadó: Gerő Ernő elvtárs.

3. Harc a klerikális reakció ellen. Előadó: Révai József elvtárs.

A Központi Vezetőség, Hegedüs András, Dénes István, Háder István, Zsöföncey Mihály és Szücs Lajos elvtársakat tagjainak, Kristóf István, Janza Károly, Nagy Mária, Czottner Sándor és Suhajda József elvtársakat póttagjainak kooptálta. Révai József elvtársat felmentette a „Szabad Nép” szerkesztése alól és főtípkárhelyet-

tessé választotta. Zöld Sándor és Szabó István elvtársakat a Politikai Bizottság tagjainak, Piro László és Zsöföncey Mihály elvtársakat a Politikai Bizottság póttagjainak választotta meg. Hegedüs András és Dénes István elvtársakat a Központi Vezetőség titkáriul választotta meg.

### Közlemény a Béke Hívei Világkongresszusa Állandó Bizottságának londoni üléséről

A Béke Hívei Világkongresszusa Állandó Bizottsága Londonban május 31-én és június 1-én összeült. Az ülésen Bernal professzor, Cotton aszszony, Paul Robeson és Gabriel D'Erbaussior elnökök. Az Állandó Bizottság tagjain és titkárián kívül az ülésen résztvettek Nagybritannia, az USA, a Szovjetunió, Finnország, Dánia és Svédország képviselői.

Az Állandó Bizottság elhatá-

rozta, hogy ez év októberének második felében Genovába hívja össze a Béke Hívei második világkongresszusát. A vezetőség elhatározta, hogy augusztus második felében összehívja a nemzetközi békedíjak kiosztására illetékes zsűrit. Végül megállapodott abban, hogy nemzetközi síkon gyűjtési és segélymozgalmat fog indítani egy nemzetközi békealap létesítésére.

## Állami gazdaságaink tegyék harci feladattá az aratási munka alapos megszervezését

A jó gépi munka és műtrágya használata megyénk állami gazdaságainak alaposan megnövelte a terméskilátásokat és jóval több termény betakarítását ígéri a gabonaföldök, mint az előző években.

A feladat most az, hogy a minisztertanácsnak az aratás, cséplés és terméskilátásokról szóló határozatát maradéktalanul végrehajtsuk és úgy szervezzük meg a munkákat, hogy késedelem, ennek következtében terméskiesés ne legyen és a későn kezdett aratás miatt a szempérgés ne okozzon komoly veszteséget. Nem szabad engedni, hogy helytelen munkaszervezés következtében lemaradás, munkatorlódás következzen be. A hajdúböszörményi állami gazdaság alapjában hibás munkaszervezése a tavaszi növényápolási munkáknál súlyos lemaradást eredményezett. Nem gondoskodtak idejében kellő számú dolgozóról, répatáblákat nem tudtak egyelni és gaz verte fel a 150 holdas területet.

Nagyon fontos tehát, hogy minden gazdaság jó előre a kellő számú dolgozót biztosítsa az aratás, behordási és cséplési munkára. Rendkívül fontos szempont ez, mert a gabona aratásával, ha az érés ideje elérkezett, nem lehet várni, azonnal vágni kell a rendet, mert az érettebb gabona kiperog. Nem lehet az aratásnál patópáloskodni, ahogyan több helyen a cukorrépánál tették.

Szocialista mezőgazdasági üzemeinkre igen nagy és komoly feladatot vár, mert a munkaerő beállításával kapcsolatban bizonyos nehézségekkel kell megküzdeni számolni. A megye több helyén, már a növényápolási munkáknál is munkaerőhiánnyal kell számolni, például a nánási állami gazdaság sem tudott az időszerű munkákhoz elegendő dolgozót biztosítani. Az aratás nagy munkát jelent. Ezenkívül gyors munkát igényel, tehát még jobban vigyázni kell a munkaerő elosztására és minden munkapercet fel kell használni, be kell állítani minden nélkülözhető munkaerőt az aratás, cséplés, behordás végzésére. Állami gazdaságainkban a munkaerő tervszerű elosztása mellett mindenütt gondoskodni kell a teljesítménybérések következetes betartásáról, a versenymozgalom fejlesztéséről és a magasabb munka- teljesítmények állandósításáról. Fokozottabban kell bevonni a fiatalokat és a nőket az aratás, cséplés jó elvégzésének a munkájába. A pártszervezetek ébernek örködjének, vezessék a felvilágosító munkát a kulákság ellenséges agitációjának leküzdésére.

Nem szabad megelégedni az iró-

asztal-intézkedésekkel, terjedelmes iratokban kérni és csak várni a külső munkaerőket. Az egyes gazdaságok legyenek öntevékenyek, maguk nézzenek utána és menjenek érte a szükséges munkaerőnek. Az aratási, cséplési munkaterv csak akkor lesz hibátlanul végrehajtható, ha mellőzik a bürokratikus, adminisztratív úton kiadott intézkedéseket. A meggyőzés erejére, a kommunista példamutatásra van szükség, hogy a reánk való nagy dologidőben egyetlen szem gabonát se hagyjunk veszendőbe menni.

Megyénk állami gazdaságaiban gépi aratásra vár közel kétezer hold és több, mint hétezer hold pedig a kézi kaszásokat várja. A gépi aratásnál a munkaterv napi 18 órai munkaidővel 15 hold learatását irányozza elő. Így az aratógépek kapacitása teljesen ki van használva. A kézi erővel való aratásnál 11

órás munkaidőt állapítottak meg. Érés szerint, a búza aratására 6 napot, a rozs aratására 3 napot, a zab aratására 2 napot, a borsó aratására 4-6 napot irányoztak elő.

Állami gazdaságaink az aratás fele idejében már megkezdik a betakarítást és a cséplést is. A kereset-összehordása párhuzamosan fog haladni.

Az aratás jó megszervezésétől függ a siker és éppen ezért a szervezés munkáját a legkiterjedőbb figyelemmel kell végezni. Az idő sürget és a legkisebb hanyagság, késedelmeskedés súlyos károkat okozhat, veszélyezteti Pártunk és a minisztertanács határozatainak végrehajtását. Állami gazdaságaink tegyék harci feladattá az aratási munka alapos megszervezését, hogy biztosítsuk a gazdag kalászos hiánytalan betakarítást.

### Felső-Frankföld határvidékén a fasiszta rendőrség vérebeket usított a Berlinből hazatérő ifjú harcosokra

A bajor rendőrség szerda óta formálisan vadászik a felső-frankföldi határvidéken a németországi találkozókról hazatérő ifjakra.

A bajor belügyminiszter parancsára állig felfegyverzett rendőrök és polgáriruhás de-

tektívek — közöttük amerikaiak is — vérebeikkel támadták meg a berlini találkozón résztvevő ifjú békeharcosokat.

Felső-Frankföld lakossága körében mélyszéles felháborodást keltett a rendőrség terrorja.

### A békéért folyó harc egyében ünnepelék a Szovjetunióban a Nemzetközi Gyermekeknapi

Június 1-én, a szakszervezetek székházában tartották meg a szovjet főváros pedagógusnőinek aktívártekezletét a gyermekeknapi alkalmából.

A nemzetközi gyermekvédelmi nap jelentőségéről Nagyvezd Parfjonova, a Szovjet Nők Antifasiszta Bizottságának elnökhelyettese beszélt. Elmondta, hogy a Nemzetközi Demokratikus Nőszövetség határozata alapján most elsőjében rendezik meg a nemzetközi gyermekvédelmi napot.

A szovjet anyák nyugodtan tekintenek leányaik és fiaik jövője elé. Parfjonova szembeállította a szovjet gyermekek boldog életével a kapitalista

országok és gyarmatok gyermekeinek szomorú sorsát.

Meleg ünnepléssel köszöntötték a gyűlés résztvevőit Ljubov Koszmogymjanskájak, Zoja Koszmogymjanskájak, a Szovjetunió hősnéinek anyját. Az egyszerű embereknek nem kell a háború — mondotta. — Harcolnak a békéért, gyermekeik boldogsága nevében. Szeretném megmondani határozatközlő barátainknak: Harcoljatok. Ne féljete. Velünk van Sztálin.

Az aktívgyűlés testvéri szolidaritását fejezte ki a béke valamennyi harcos hívével és a jövője elé. Parfjonova szembeállította a szovjet gyermekek boldog életével a kapitalista

## Emlékezzünk Kalinin elvtársra

(K. E.) Négy esztendővel ezelőtt 1946 június 3-án halt meg Kalinin elvtárs, Lenin és Sztálin hűséges barátja, a Bolsevik Párt harcos tagja, a szovjet állam egyik legaktívabb építője. Élettörténete elválaszthatatlan a Párt történetétől.

Lenin mondotta, hogy „a nagy forradalmak olyan embereket vetnek felszínre és olyan tehetségeket fejlesztenek ki, amilyeneket ezelőtt nem is álmodhattunk.” Mihail Ivanovics Kalinin is ilyen ember volt. A Bolsevik Párt harcos útján rendületlenül haladva, Lenin és Sztálin mellett egyik legkiemelkedőbb alakja lett a világ első szocialista államépítésének.

A szegény tveri paraszt fia, a pétervári proletár a forradalmi harc útjára lépett, amely út tövises volt s ezer veszélyt rejtgetett. De Kalinin az igazi proletár forradalmár, végigküzdötte a veszélyeket, végigszelvedte a börtönt, száműzetést. Ő maga nem szerette, ha azt mondták róla, hogy keserves utat tett meg: „Ha valaki magáévá tette a kommunista világnézetet, akkor ez olyan gazdag tartalmat ad életének, hogy má nem súlyosnak, hanem szinte könnyűnek érzi...”

1919 elején Lenin javaslatára a szovjet nép akaratából Kalinint állították a Szovjet Köztársaság élére. Ezen a magas poszton sem szakadt el a tömegektől. Beutazta nem egyszer a városokat és falvakat. Hangja elhatott valamennyi szovjet néphez.

Kalinin bármilyen hallgatóság előtt beszélt is, bármilyen tárgyról írt is, hallgatóiba mindig a szocialista haza lángoló szeretetét igyekezett beoltani. „Nagy és gyönyörű a mi hazánk, nincs párja a világon, szülőanyja a dolgozóknak...”

Kalinin sokoldalú államférfi, nagy szónok, nagy ideológus volt. Szerette a népet, harcolt a népet, de könnyörtelen volt a szovjet állam és a Bolsevik Párt ellenségeihez.

A szocializmus építése közben a lenini-sztálini tervek megvalósítása során Kalinin minden

erejét, képességét és tudását a szovjet állam megszilárdítása szolgálatába állította.

Felhívta az ország minden dolgozóját, hogy gyűrőközzenek neki a nagy történelmi feladatok megvalósítására, a szocializmus — majd a kommunizmus felépítésére.

„A kommunizmus építésének gazdag eszméi — mondotta — nemesebbé teszik az embert, s olyan teljesítményekre sarkallják, amelyek láttán elámul a világ.”

Kalinin gyakran emlékeztette a párttagokat és a pártönkivüli bolsevikokat, hogy a szocializmus eszméjét csak akkor lehet teljesen átültetni az életbe, ha valamennyi káder elsajátítja a marxizmus-leninizmus elméletét, mert csak így lenet előbbre vinni az emberiség ügyét, a társadalom szocialista átszervezését.

Kalinin élete fényes példája a nép odaadó szolgálatainak, élete utolsó napjág megőrizte mélyeséges hitét a kommunizmus győzelmében. aréy felé Sztálin vezeti a szovjet népet. A Szovjetunióban valószínűleg meg a világ minden dolgozó népének évezredek álma. Minden dolgozó tehát bárhol is éljen a földön, a szocializmus igéretföldjének, saját hazájának tekintti a Szovjetuniót. Sohasem voltak időszerűbbek Kalinin szavai: „Ila megkérdezték Nyugat-Európában, vagy Amerikában egy becsületes proletárt, hogy milyen érzéssel tekint a jövőbe, milyen képet rajzol magának a holnapról, akkor azt fogja mondani: a proletariátus számára a legfontosabb ma a Szovjetunió megerősítése, fejlődése.”

Kalinin meg mérte a győzelem napját, azon a nagyszerű napon együtt állt Sztálinnal az emelvényen és szólt a néphez, nem szabad megpihenni babérain, önfeláldozóan kell dolgozni tovább a Szovjetunióért.

— Maradjatok hívek a marx-lenini tanításhoz — mondotta. — Kövessétek a Bolsevik Pártot, a nagy Sztálint... Sztálin elvtárs gondolata mint ragyogó fényugár, messzire bevilágítja a kommunista társadalomhoz vezető utat.”

### Az elmenekült Kuomintang-hatóságok Csusan szigetéről elhurcolták a férjüket

A Csusan szigetéről elmenekült Kuomintang-csapatok több mint 37.000 embert hurcoltak el Formosa szigetére, valamennyiüket egyenruhába bújtatták. Aki ellenállt, azt agyonlőtték.

A szigetlakók a felszabadulás után megfogadták, minden erejükkel elősegítik, hogy a felszabadító hadsereg elfoglalja Formozát és kiszabadítsa hozzátartozóikat.

## MEGJELENT

a Falusi Népművelő legújabb, 11-es száma. Első cikke, melyet Szécsi András, a MINSZ agit. oszt. helyettes vezetője írt, felhívja a dolgozó parasztfiatalokat, hogy álljanak a növényápolási munkák élére, hogy a termelőmunka tüzeiben a dolgozók ellenségei ellen folytatott harcban szülessen meg az új ifjúsági szervezet: a Dolgozó Ifjúság Szövetsége.

Kukucska János elvtárs, az országos agit. oszt. politikai munkatársának cikke rávilágít arra, hogy Pártunk parasztpolitikájáról való elhajlás árt a Pártnak és az ellenségnek használ.

Hont János elvtárs, a Tervhivatal mezőgazdasági főosztályának vezetője arról ír, hogy

jó növényápolási munkával harcoljunk a magasabb terméseredményért.

„Hogyan irányítja az új pártvezetőség a népművelő munkát?” címmel Németh Károly elvtárs, a zalamegyei pártbizottság agit. prop. titkára írt cikket.

Mester Erzsébet, az Országos Békebizottság titkára népművelőink feladatairól írt a békebizottságok munkájában.

Olvashatunk még cikkeket népművelőink feladatáról, a könyvnapok előkészítésével, valamint a szülői munkaközösségek munkájáról a beiratkozás érdekében.

A Falusi Népművelő mellékletét népművelőink használják fel és adják tovább felvilágosító munkájuk alkalmával.

Az időszerűk a megyét haladnak, de a munka üteme az elmúlt hetekben borult. Az első és most már a szót le. Lazas másik járásban a polgári ca kapálásának végezték el, a sának 69 száza 9 járásban az teljesen befeje Komolyabban munkához me melő vidékeim.

Hadház, Ny

Sámson, Ny

tonfalva, Ny

Ezeken a terf

töltötésének

végezték el. E

Itt jó felvilág

kel törekedni

rasztságunk s

behozza a lem

dának a sárre

tének dolgozó

burgonya más

is már nagy e

Debrecen a f

maradt le ann

csak a polgári

A növényápo

szabad megie

varhatja meg

szülőds. A k

tal irányított

nak aktívabban

szervezetünk

kodjanak, hogy

Bizottságok

munkák idejé

A népművel

tül fel kell vil

rasztságunkat

növények ap

hogy teljesen

vel térhessen

A ny

ku

és a

Simon Sándor katolikus püspök van, 4-ét nem akart rendezésben hanem hogy szilpolozhasson harmadában és művelni. A desét a dolgozó teleplezte és a munkástagozat hogy Simon S ellenében műv

## Köszö

A szocialista gűő munka sz építőipari gim Szent Anna ut nos iskola udv hosszúságú tég sét ingyen el eddig anyag h készült el, az e ben folytatják

A munka i Tibor Lajos m József műhelye chányi Béla ig nők megértő h

## Sza

E

Elutazás  
CÍMÜKE

**Tovább a növényápolási munkák sikeréért**

**Debrecen és a polgári járás hozzák be a lemaradást**

Az időszéri növényápolási munkák a megyében elég jó ütemben haladnak, de az egyes járásokban a munka üteme igen megváltozott és az elmúlt heti sorrend teljesen felborult. Az első helyen volt Nánás és most már a negyedik helyre csúszott le. Lazaság lépett fel egyik másik járásban, de a legsúlyosabban a polgári járásban. A kukorica kapálásának csak 52 százalékát végezték el, a napraforgó kapálásának 69 százalékát, pedig a megye 9 járásában az első kapálást már teljesen befejezték.

Komolyabban kell hozzálátni a munkához megyénk burgonyatermelő vidékein, így:  
**Hadház, Téglás, Vámospercs, Sámson, Nyiradony, Nyírmártonfalva, Nyírcsád, Fülöp hársában.**

Ezek a területeken a burgonya fölőtetésének csak 20 százalékát végezték el. Ez komoly mulasztás. Itt jó felvilágosító munkát arra kell tőrekedni, hogy dolgozó parasztaink szorgalmas munkával behozza a lemaradást. Vegyék példának a sárrétvári járás területének dolgozó parasztjait, ahol a burgonya másodszori fölőtetésénél is már nagy eredményeket értek el. Debrecen a főnövények ápolásánál maradt le annyira, hogy annál már csak a polgári járás rosszabb.

A növényápolási munkákról nem szabad megfeledkezni és nem várhatjuk meg az aratásra való készülődés. A községekben a Párt által irányított Népront Bizottságoknak aktívabban kell dolgozni. Párt-szervezőink fokozottan gondoskodjanak, hogy a községi Népront Bizottságok felelősek legyenek a munkák idejében való elvégzéséért. A népevelők jó munkáján keresztül fel kell világosítani dolgozó parasztainkat arról, hogy a kapásnövények ápolását most végezze el, hogy teljesen szabadon, minden erővel térhessenek rá az aratás, beta-

karítás és cséplés nagy munkájára. A kapálás folyamatos menetére azért is szükség van, mert vannak a megyében nagyterjedésű vidékek, ahol huzamosabb idő óta eső nem volt és a talajnedvesség további megtartása érdekében elmulasztatlan az egy-egy esőt jelentő kapálás.

A megyében a tengeri- és burgonyaápolás területén következtet be az elmúlt héten veszmáradás. Ezeket az elmaradt részeket kell sürgősen mozgósítani, hogy a késest behozzák.

A Népront Bizottságok az egész megyében megkezdtek már az aratás és cséplés szervezési munkáját, tudják hol vannak még kijavításra váró cséplőgépek és az ilyen helyeken haladéktalanul intézkedni kell, hogy a gépek kijavítása minél előbb megtörténjen. Nánás a cséplőgépek kijavítása terén jó példával jár el, mert a rendelkezésre álló 33 cséplőgépe közül csak kettő nincs még kijavítva.

Hajdú-Bihar bő termésnek néz elébe és ez örömmel tölti el dolgozó parasztainkat, de a reakció dühödten nézi s mindent el fog követelni, hogy a kedvező eredményeket leontsa. A Népront Bizottságoknak ezért minden fajúban ébernek kell vigyázni, fel kell készülni a kulákok támadására, hogy idejében tett intézkedésekkel megakadályozzuk kárttevéseiket. A Népront Bizottságoknak a munkaerő megszervezésénél is minél előbb meg kell tenni az intézkedéseket, hogy a munkásoktól álló szövetséges dolgozó parasztság az idejű aratással újabb súlyos csapást mérhessen elenségeinkre és erősíthessük a Szovjetunió mellé feicsorakozó békétábor.

**KISZÁNTOTTA BŰZAVETÉSEST A KÁRTEVŐ KULÁK**

A határjárás során szabotáló, kárt okozó kulákokat leellenőrző vizsgálat megállapította, hogy Ferge József Ondód, Gál-dűlő 2. szám alatti lakos három hold őszi búzavetését kiszántotta. Király Sándor bal-mazújvárosi kulák is szabotált. A cukorrépa ápolását nem végezte el, többszöri figyelmeztetés után sem. Földje, tanyája nagyon elhanyagolt és mindenképpen látszik, hogy kárt akar okozni, nem akar résztvenni a többtermelés biztosításában. A kártevő kulákok ellen megindult a debreceni ügyészségen a bűnvádi eljárás.

**A nyirábrányi kulákpap és a dohány**

Simon Sándor, a nyirábrányi görögkatolikus pap, akinek 63 holdas birtoka van, 4 holdas dohányos földjét nem akarta megmunkáltatni a rendelkezésbe megállapított bért, hanem hogy minél több hasznot szípolgathasson ki a dolgozókból, harmadában és felében akarta megműveltetni. A kulák pap mesterkedését a dolgozó parasztság ébersége leleplezte és a nyirábrányi DEFOZS munkástagozat gondoskodott arról, hogy Simon Sándor megfelelő bér ellenében műveltesse földjét.

**Köszönet az Építőipari Gimnáziumnak**

A szocialista építő és egymást segítő munka szép példáját adta az építőipari gimnázium, amikor a Szent Anna utca 19. sz. áll. általános iskola udvarán 58 folyóméter hosszúságú téglafalkeletés megépítését ingyen elvállalta. A kerítésből eddig anyag hiánya miatt 25 méter készült el, az építkezést szeptemberben folytatják tovább.

A munka irányításában Kovács Tibor Lajos műszaki tanító, Onodi József műhelyoktató tüntek ki. Turchányi Béla igazgató, építési munkák megértő hozzájárulása tette le-

hetővé, hogy növendékei heteken keresztül itt végezhessek gyakorlati munkájukat.

Az iskola szülői munkaközössége és igazgatósága ezúton mond köszönetet az építésben résztvevő diákoknak ezért a lelkes és nagy munkáért, mert így az építkezésre szánt összeget az 5 segítségükkel megalkaríthatjuk és úttörőnk táborozására fordíthatjuk.

A Szent Anna u. 26. sz. állami általános leányiskola szülői munkaközössége.

**Szabadságra elutazó**

**ELŐFIZETŐINK FIGYELMÉBE!**

Elutazásuk előtt 2-3 nappal KÜZÖLJÉK VELÜNK ÚJ CÍMÜKET (ahova elutaznak), hogy a „NÉPLAP”-ot a nyaralóhelyre postán elküldjük

**Holnap tapasztalatsere-értekezlet lesz a hosszúhátú állami gazdaságban**

Hajdú-Biharban az állami gazdaságok eddig két tapasztalatsere-értekezletet tartottak: Biharkeresztesen és Berettyóújfaluban. Most vasárnap délelőtt a hosszúhátú állami gazdaságban rendezik meg szélesebb alapon a harmadik tapasztalatsere-értekezletet, amelyen növénytermelési munkamódszereket, újításokat mutatnak be.

Ötszáz küldött vesz részt a tapasztalatsere-értekezleten az állami gazdaságok, termelőszövetkezetű dolgozók és egyenileg gazdálkodó dolgozó parasztság legjobbjainak sorából.

**Ha valaki szépet akar látni...**

Tisztelettel értesítem a Néplap szerkesztőségét arról, hogy a napraforgó elsőosztályú, a kenderünk és a gypot hibánélkül ki kelt és nagyon szép. Már kétszer kapáltuk meg. A búzáink 150 centiméter magas, még most hánytá ki a fejét.

Szilágyi János a cukorrépaegyesítésben 346 százalékot teljesített 10 óra alatt. Veres János is ilyen pont eredményt ért el. Veres Margit 16 éves lány 340 százalékra teljesítette normáját. Ha valaki látni akar szép veteményt, keresse fel a nagymacsi TSZCS-t, ott láthat.

ZAVACKI LASZLO Nagymacs TSZCS.

**A „Vörös Sarok” TSZCS mezőgazdasági sztahanovistákat nevel**

Vértes határában a „Vörös Sarok” termelőszövetkezet csoport földjén jó szocialista munkaverseny folyik és nevelik a mezőgazdaság sztahanovistáit. Szilágyi István munkacapatának tagjai megfogadták, hogy élenjárni a termelésben és ezt napról-napra be is bizonyítják. Landra Gábor 300, Patoki Sándor 350, Kanál Gábor 300, Ujvárosi József 400, Szilágyi István 250, Karika József 250 százalékos eredménnyel dolgoztak a répaegyesítésen és tengerikapálásban.

**Mint a madár, mely kirepül a kalickából**

Egyek-Féhalom Petőfi tszcs dolgozó mely hálat éreznek szívükben a nagy szovjet nép iránt, hogy leverte a bilincset a kezükről. Milyen bilincset vertek le róunk a szovjet emberek? Azt, hogy míg cselédek voltunk, egy év alatt másfél évet kellett dolgozunk jó korán keltünk fel és jó későn feküdtünk le. Mégis mire megöregedtünk, annyit sem tudunk összekuporgatni, hogy egy kis házat tudunk volna venni. És így nagyon sok kiöregedett cselédnek az uraság, vagy a kulák istállójában kellett várni utolsó óráját.

A felszabadulás után a volt cselédek is szép kis házat építettek maguknak. Egyek-Féhalom öntudatos dolgozói elhatározták, hogy úgy leszünk méltók a Szovjetunióhoz, hogy ha élni is fogunk a szabadsággal. Olyanok vagyunk, mint egy madár, mely kirepül a bezárt kalickából.

1949 őszén 22 volt cseléd önként megalakították a termelőszövetkezet csoportot és a jó munka során már az év végére 22-ről 30-ra nőtt a taglétszámunk. Ötvenkét kalasz-

rális hold búzáink kellő időben megkapta a műtrágyát és a péti sőt. Az egyéni dolgozók búzája lemaradt a ménytől, míg az övék 50 centiméter hosszú, a miénk 140 centiméter és már kalászos. Itt látszik meg a nagyüzemi gazdálkodás előnye. A munkacsapatok versenyben dolgoznak. Eneke-ve járunk ki a munkahelyre, harsog a forradalmi dal ajkunkon: Kényszer volt egykor a munka, ma hősi tett. Nagyon örülünk, hogy a Néplap, melynek mindannyian olvasói vagyunk, foglalkozik a tszcs-k munkájával.

Az egyéni versenyben Dankó Mihályné és Tóth Jánosné elvtársnők érték el a legkimagaslóbb eredményeket. Egyik juhászuk, idős Kasina Pál versenyre hívta Hajdú-Bihar valamennyi tszcs juhászát, ő odaadó szeretettel kívánja növelni a tszcs vagyont. Vállalta, hogy egy juhról lenyír 5 kilogramm gyapjút, hogy minél több és jobb ruha jusson.

Üdvözöljük az elvtársakat!  
 Gulyás József,  
 Egyek-Féhalom, Petőfi tszcs.

**Az eddigi szép eredményeket jobb munkaszervezéssel tovább fokozhatia a nagycserei „Dózsa” TSZCS**

Több mint 400 holdon terül el a nagycserei „Dózsa” termelőcsoport földje. Arnyas fasorok, erdőrések teszik szebbé, változatosabbá és ami a legfontosabb, hasznosabbá ezt a tájat. Az erdőesítés felbecsülhetetlen jelentősége bontakozik itt ki. A helyenként sivár homokot nem hordja kilométerekkel odább a szél és a téli hó is ott reked az erdőrések közé szorított katlanokban. Míg a fátlan határreszeken néhány napos esőhíány már érezteti hatását, itt üdeződen pompáznak a vetemények. Szép a határ mindenfelé. Szép természet ígér az egyenleg dolgozó parasztok földje is, mégis szemmelátható az a különbség, ami a kétféle gazdálkodás között fennáll. A csoport vezetősége egyszerűen használta ki a természet adta lehetőségeket. A vállalkozó talajnak megfelelően vetett veteménytáblák már a felületes szemlélőnek is mutatják, hogy itt tervszerű gazdálkodás folyik.

A közös gazdálkodás MEGVALTOZTATTA ÉLETÜKÉT. A csoport tagjai éppen ebédelnek. A kultúrtermüket egyben ebédlőnek is használják, ilyenkor idegyűlnek össze mindnyájan. Ez több szempontból is hasznos. A kemény munka, a forrón tűző nap bizony alaposan megizzasztja az embert s a por vasagyon lepi be az izmait. Azelőtt úgy piszkosan költöttek el valamelyik falat az ebédjüket. Nem tehettek másként. Ma már más a helyzetük. A közös gazdálkodás ezen a téren is változást hozott életükbe. Most tiszta laborokban friss víz várja őket, utána fehér abroszokkal letörölt asztalnál rádió hangjai mellett fogyasztják el ebédjüket. Ahogy az ebéd végetér, előkerülnek az újságok, egyideig azt olvasgatják, majd röviden megbeszélik a munkával kapcsolatos ügyeket is.

A mindennapos együttlét nagyban elősegítette a jó közösségi szellem kialakulását, jobban erősödik közöttük a fegyelem, könnyebb a munka megszervezése is. Az így eltöltött idő többszörösen megtérül munkájukban. Bár több mint 10 hold föld jut egy-egy munkaerőre, a munkálatokkal még sincsenek elkésve.

Már második éve működik a csoport. A jó eredmények láttán az elmúlt őszrel több szomszédos kis- és középparaszttal lépett be közjéjük. Előrelátó, gondos beosztással elérték, hogy az idén már egyáltalán nem vették igénybe az állam támogatását. Ennek ellenére úgy az élelmezés, mint a ruházatkódásuk kielégítő, nem beszélve arról, hogy a téli hízónakvaló már minden csoporttag óljában ott röfög.

A csoport 46 tagja közül mindössze 6 párttag van, de a pártéletről már az őszel, mindjárt a pártszervezet megalakítása után megindult a csoportban. Azóta tíz, leginkább fiatal csoporttag bizonyította be, hogy úgy a természetben, mint a tanulásban, elméleti tudásuk fejlesztésében megállják a helyüket. Ezek tagjelöltek lettek és további jó munkájukkal igyekeznek kiérdemelni, hogy méltó tagjai legyenek az élcsapatnak.

**A VERSENY NEM PILLANATNYI FELBUZDULÁS**

Az elért eredmények, a csoportban kialakult jó közösségi szellem, azt mutatják, hogy az üzemi pártszervezet, a csoport vezetősége jó úton halad. Elég jó a munka megszervezése is azonban itt már mutatkoznak némi hiányosságok. A tavaszon munkacsapatokként felosztották a területet. Később munka közben nem mindig úgy jött ki a „lépés”, ahogy szerették volna. ez a rendszer felbomlott. Igaz a csoportnak sok a földje és aránylag kevés a tag. Ezért sokszor nehéz betartani a tervszerű munkát. Mégis jobb lenne, ha ragaszkodnának az elvtár-

sak, hogy muncer munkacsapat ugyanazon a területen dolgozzék állandóan. Nem látja tisztán a feladatát a brigádvezető, rendszerint egész nap egy munkacsapatot dolgozik arra törekedve, hogy minél több munkaegysége legyen. Így nem tudja ellenőrizni a többi munkacsapatok teljesítményét. A munkaszervezés hiányosságát mutatta az is, hogy kintjártunkor az a fogat, amelyik vizet hordott a dohányültetéshez, két órával hamarabb állt ki a munkahelyre, mint kellett volna. Ezenkívül még számos apró jel arra mutat, hogy jobb munkaszervezéssel még könnyebbé, még eredményesebbé tehető a csoporttagok munkáját a vezetőség.

Hiányosság mutatkozik a munkaverseny megszervezésében is, ami egyben azt is jelenti, hogy a csoporton belül nem folyik jó népevelői munka. Pedig vannak, akik jó eredményt érnek el. Például Hornyák elvtárs, aki egy nap alatt 505 négyzetméter répat egyesített ki és ezzel több mint 400 százalékban teljesítette normáját. Vagy Puskás István, aki fűkaszálasban több mint 200 százalékot ért el.

A csoport minden egyes tagja a legnagyobb lelkesedéssel dolgozik, de nem értik meg a verseny jelentőségét. A versenyt pillanatnyi felbuzdulásnak, virtuusnak veszik. Pusztán erejüket támaszkodva akarják olykor-olykor egymást túlszárnyalni. A pártszervezet vezetőségére, a népevelőkre vár a feladat, hogy megmagyarázzák a verseny nem pusztán a nyers erőn alapszik, hogy a munkát észszerűsítéssel, fegyelmezzett szívből kintartással lehet eredményesebbé tenni.

A bő termést ígéró kalászosok, a jól fejlődő kapás vetemények méltán tölthetik el derűvel, bizalommal a csoport tagjait és serkenthetik mind jobb és jobb eredmények elérésére és hiszik, hogy a hiányosságokat kiküszöbölve számításukat el is érik. Tóth József

# HIREK

Várható időjárás: Mérsékelt keleti-délkeleti szél, változó felhőzet. A déli és nyugati megyékben kisebb eső. Hűvös eső. A nappali hőmérséklet tovább emelkedik.

**Asztalos Sándor elvtárs,** Debrecen volt kultúrtańcsnoka lett a Bartók Béla Szövetség folyóiratának, az „Éneklő Nép”-nek a felelős szerkesztője.

**Éjjeli ügyeletes győgszertárak** 1950. június 3-tól 9-ig „Arany Angyal”, Vöröshadsereg-útja 50. „Csokonai”, Mester-u. 43. „Hungária”, Szoboszlai-út 4. Az „Arany Angyal” NV, Vöröshadsereg-útja 50. szám alatt állandó éjjelnappali ügyeletes szolgálatot tart.

**A hajdúszobozslói pedagógus szakszervezet** pünkösdi vasárnapján hangverseny-estét rendezett az állami általános fiúiskola udvarán, amelyen nagyszámú közönség vett részt. Múson szerepeltek szovjet, magyar indulók, nyitányok, amelyet Dósa Ferenc vezényelte mellett harmónika és zenekar kísért.

**A debreceni Dohánybevaltó** üzem MNDSZ csoportja ma este 8 órai kezdettel az üzem kultúrtermében (Attila-tér 3.) műsorral egybekötött táncmulatságot rendez.

**G. Fejes Éva** mozdulatművészeti iskolájának vizsgálóadása ma délután fél 6-kor lesz megtartva a Kereskedelmi és Pénzügyi Dolgozók Szakszervezetének kultúrtermében. — Gambrius-átjáró. (x)

**Motorkerékpárszerencsétlenség** érte Biharkeresztes határában Bugyi János és Ökrös István komádi tanítókat. Súlyos sérüléseket szenvedtek.

**Dr. Jakab Endre** elköltözött Péterfia-u. 22. sz. Rendel 11-12-ig, 3-5-ig. (x)

**Sertéskepecet fogtak a megyében.** Nagy Sándor dorogi kupec 14 sertést vásárolt össze és szállítási engedély nélkül Miskolcra akarta vinni, hogy nyereszkeskedjen. A sertéseket elkobozták és Nagy Sándort beszállították a megyei bíróság fogházába.

## Anyakönyv

Születések: Feuerwerker Lajos MAV munkás, János-u. 10.; Katalin, Király István tiszcs-tag, Bellegelő 468; János.

Eljegyzés: Hadházi András szabós, Széchenyi-u. 15. és Beregszászi Margit szabós, Dóczy József-u. 3.

Házasság: Csorba Béla dohánygyári technikus, Kálmáncshelyi 14. s Németh Janka, Kincseshegy 14.

Határozás: Máyer Jánosné Márkus Zsófia htb. 70 éves, Gyimesi-u. 4.

# Egyetlen iskolában: a Svetitsben több, mint 55 ezer forint készpénzsegélyt kaptak a tanulók ebben az évben

Két hét múlva véget ér a tanév. Ez az iskolai év fordulatot jelentett iskoláink, különösen középiskoláink életében. E tanév elején jöttek be először az őket megillető arányban a munkás és dolgozó paraszt szülők gyermekei a középiskolákba.

A munkás és dolgozó paraszt szülők megértették a Párt felhívását és szívesen engedték gyermekeiket, mert bízták a Pártban és ígéretében.

A Párt megígérte, hogy minden lehető segítséget megad gyermekeik tanításához. Csak egy iskolát veszünk ki a sok közül: a Svetits Melyás általános és pedagógiai leánygimnáziumot, hogy felmérjük a szintje megmérhetetlen segítségét, amelyet az állam juttatott a szegényebb tanulók számára.

Ebben az iskolai évben 545 rendszeres tanuló járt a két tagozatba. Ösztöndíjakra havonta kiosztottunk 2530, vagyis a tíz hónap alatt 25.300 forintot.

Különös gondot fordított népi demokráciánk az üzemi munkás gyermekek segélyezésére és gondozására.

Amíg szüleik az üzemekben dolgoztak, addig az iskola otthon is adott nekik. Tanulószobát rendeztünk be, ahol könyvtár, játékok és tanári felügyelet mellett tanulhattak. Naponta ebédkosztot is kaptak. Kosztért havonta 2187 forintot fizetünk ki. Két alkalommal könyvsegélyre 6240 és 4130 forintot juttattunk. Összesen az egész tanév folyamán 55.357 forintot fizetünk ki a növendékek kezébe. Azonban hangsúlyozzuk, hogy ez összegben nem szerepelnek a többi juttatások, a kolégiumi ellátás és a tandíjak.

250 elsőosztályos növendékünk az első félévben egyáltalában nem fizetett tandíjat, a többiek is kevesebbet fizettek, mint tavaly.

Az idén mérsékelték az érettségi díjak is, tavaly a legkisebb érettségi díj 67 forint volt, az idén csak 10.

Itt csak egy iskoláról volt szó, a többiben is ugyanez volt a segítség.

A pusztá számok mögött két dolgot kell megfigyelni: egyik, hogy népi demokráciánk különös gondot fordított ifjúságunk, jövőnk biztosítására. Második, hogy

amit a Magyar Dolgozók Pártja megígért, azt betartotta, sőt többet adott, mint amennyit ígért!

Most látják növendékeink, hogy a segítség nem szólam, hanem reális valóság. És ahogy népi demokráciánk fejlődik és halad a szocializmus útján előre, ez a segítség csak fokozódik.

Munkás, dolgozó paraszt és haladó értelmiség gyermekei! Jöjjetek tehát iskoláinkba! Ne féljete a nehézségektől! Ma már ott tartunk, hogy anyagi akadály nem lehet ok a tanulás folytatásában! És ne féljete el, hogy mindig mellettetek áll a Pártunk és segít benneteket! Érezzétek kötelességeiteknek a továbbtanulást, mert szocializmusunk

építése sok szakembert kíván. A tanulási nehézségeken is segített a Párt, eltávolította azokat, akik megnehezítették és hátráltatták tanulástokat!

Ti vagytok a jövő! Rajtatok múlik, hogy azokat az eredményeket,

melyeket munkás apáitok eddig elértek, tovább vihessük és minél hamarabb elérhessük felszabadulásunk adta lehetőségét, boldogságunkat, a szocializmust!

Pallós Emil igazgató.

## KÖNYV

V. V. Lunkevics:

### Az ember láthatatlan ellenségei és barátai

(Athenaeum)

Igen érdekesen, mindnyájunk számára könnyen érthető módon mutatja meg ez a könyv, hogy a szabad szemmel láthatatlan, mikroszkopikus élőlények birodalmában éppen olyan változatos, mozgalmas és érdekes az élet, mint a napról napra tapasztalt, közönségesen érzékelhető világunkban. Kiderül, hogy ebben a láthatatlan táborban ellenségeink és barátaink nyúzógnak. Ezek ugyanazon tevékenységeket végzik, mint minden más élőlény. A maguk sajátos módján lélekednek, táplálkoznak, növekednek, szaporodnak, reagálnak az ingerekre, tehát: élnek.

A szovjet tudomány alapelvét: az élet és tudomány elválaszthatatlanságát szoros kapcsolatát meggyőző erővel tükrözi ez a könyv. Rámutat, hogy ezeknek a láthatatlan lényeknek a tanulmányozásával, hogyan állíthatjuk őket szolgálatunk-

ba. Egészségünknek a fertőző betegségektől való megvédése teljes mértékben megoldható feladat. Az ember a fejlődés során megtalálja rendre a betegségek ellen vívott harcához szükséges eszközöket.

A Szovjetunióban egyre nagyobb és elmélyültebb tudományos felkészültséggel tanulmányozzák a fertőző betegségeket. Ez a népszerűen és mégis tudományos igényvel megírt kis munka is felkelti az érdeklődést a levegő, víz és talaj eme láthatatlanul nyüzsgő, de felmérhető fontos szerepet játszó hadseregére iránt. Rámutat, hogy érdemes, érdekes és szükséges ezek tanulmányozásával foglalkozni, mert ezen az úton is a természet erőit fejlesztjük, az életszínvonalat emeljük, a tudományt visszük előre. Mindezek pedig a természet feletti hatalmat biztosítják a szocializmus embere számára. B. J.

## Ősszel ismét elkezdjük

### Véget ért egy orosznyelv tanfolyam

„Ja csuszavujem szjebe tozse kharasó. En szimén jól vagyok. Ezt a néhány szót trják fel krétával a táblára. Az MSZT helyiségében egyik szobájában záróvizsga van az orosz tanfolyam kezdő, majd haladó fokozatú tanuló számára. Harmadik napján február óta rendszeresen az órákra, hogy elcsajdítják azoknak a nyelvtét, akik már

megvalósították hazájukban a szocializmust s példát mutatnak az egész haladó emberiségnek a szabadságról, a békéről s a szocializmus építéséről vívott harcban. Vidám csoport, tele életkedvvel, pedig van közöttük pár 40 éves felül is. S most, hogy a vizsgán túl vannak, boldogan veszik át a tanulási bizonyítványt.

## A „Pillangókisasszony” új szereposztásában

Puccini „Pillangókisasszony” című operájában — mint tudjuk — szerepel egy angol tengerészlány, aki keleti útja alkalmával feleségül vesz egy japán nőt, de amikor elutazik, elhagyja benszüllött feleségét.

Az angol gyarmatosítók a mai napig is „alaçonnyabrendű fajtának” tekintették a keleti és általában a nem angol népeket. Most viszont ők is megjárták.

A napokban közölte a „Raynolds News”, hogy egy amerikai katona — névszerint Derwood Briggs, hartfordi (Connecticut állam) lakos, — angolai állomásozása alatt feleségül vette Dorothy Voltam-Allan angol nőt. Kislányuk is született. A férj nemrégiben hazátogatott az

USA-ba. Az asszony hiába várta vissza. Férje helyett egy levél érkezett, amelyben Mr. Briggs értesítette a feleségét, hogy csak „ideiglenes” házasságot kötött vele, „kényelmi szempontból.” s csak arra az időre, amíg Angliában tartózkodott. Majd így folytatta: „Nincs szándékomban, hogy bármikor is magammal vigyelek az Allamokba, mert sohasem tudnék komolyan venni egy angol nővel kötött házasságot. Az angol lányok ugyanis nem sokat érnek és feleségnek nem felelnek meg az amerikaiak számára.”

Igy néz ki általában az angol-amerikai házasság — nemcsak a csafádi, hanem a politikai életben is.

## A PEDAGÓGUSOK MŰSOROS ESTJE

A Pedagógus Szakszervezet ma este fél 8 órakor a Magyar-Szovjet Társaság helyiségében műsoros estet rendez. A műsoros est a vasárnap megtartandó Nemzetközi Gyerneknap ünnepélyének bevezetési szolgálat. A Szülői Munkaközösségek büfét állították össze. A műsoros estet reggelig tartó tánc követi.

## URÁNIA

### Hajdúböszörmény

Június 3, 4, 5-én:

### Dzsingisz Kan utóda

A szovjet műmművészet klasszikus alkotása

Június 7-8-án:

### Csodálatos hexkeszlyű

(KNOCK-OUT) Tömegszervezetek! Vasárnap kivételével 1 Ft-os jegyek válthatók bármely előadásra

# PARTELET

Városi Pártbizottság közleményel:

FELHÍVOM a faliújság, felelős elvtársak figyelmét, hogy 5-én, hétfőn délután 5 órakor fontos értekezletet tartunk Vöröshadsereg-útja 24. szám alatt.

Egyéni tanulók, figyelmet! A három- és ötnapos egyéni tanulók június 7-ig adják be részletes önéletrajzukat az oktatási bizottsághoz. Azt is írják be, hogy milyen címletű oktatásban résztvettek eddig.

Az ötnapos egyéni tanulók konferenciája a harmadik anyagból június 7-én, szerdán délután 5 órakor lesz a Partoktatók Házában.

Alapfokú szeméniarumvezetők, figyelmet! A szombat délutáni előkészítőre az elvtársak az alábbi iradalmat tanulmányozzák át: A pártéletrajzi Rákosi elvtárs beszéde az MDP Központi Vezetőség február 10-i ülésén. A termelés kérdései: A munkásosztályi felelőssége a szocializmus építésében című szeméniarumfüzet és a magyar sztahanovisták első országos tanácskozásának anyaga. Példaképeink a Szovjetunió: A Szovjetunió tervgazdasága és a Szovjetunió a békétábor élén című szeméniarumi füzetek.

## Tömegszervezeti közlemények

**KIOSZ.** Felkérjük kartársainkat, hogy június 4-én a nemzetközi gyermeknap alkalmából kirakataikat a nap jelentőségéhez mérten díszítsék fel. Kirakati jelzavak iradánkban kaphatók.

**KIOSZ.** Felhívjuk a szakosztályi elnököket, szakosztályi felelősöket, tízes csoportvezetőket, népművelőket és a lakatos, motorszerelő, kovács, kerékgyártó szakosztályi tagjait, hogy vasárnap délelőtt 10 óra rendkívüli értekezletre Nyomató-u. 9. alatt jelenjenek meg.

Utca- és háztömbbizalmi titkárság felkéri az összes helybeli pártszervezeteket, üzemi szervezeteket és a falujáró csoportvezető elvtársakat, hogy június 4-én tartandó rendkívüli tagtervezetletünkre délelőtt 9 óra ra az összes tömb- és utcabizalmi elvtársakat a tárgy fontosságára való tekintettel bocsássák el. — Kérjük az utca- és tömbbizalmi elvtársakat, hogy a június 4-én tartandó taggyűlésünkre 9 óra a Városháza nagyteremében jelenjenek meg. Az utcabizalmi igazolvány szükséges.

A kereskedelmi és pénzügyi dolgozók SZIT szervezete vasárnap egéssznapos kirándulást szervez a Nagyerdőre. Gyülekezés vasárnap 9 órakor Kossuth-utca 51. szám alatt. — Dohánygyári nyugdíjasok és nyugdíjasként szabad szakszervezetében június 3-án reggel 9-4-ig tagdíjbefizetés. Arany Janos-u. 2.

**DEFOZ.** A DEFOZ helyi szervezete felhívja az olyan aratató gazdákat figyelmét, akik még aratási és nyersmunkavállalási szerződésüket nem kötötték meg, legkésőbb június 4-ig bűntételt terhe mellett kössék meg. — A DEFOZ vezetősege felhívja a kertészek figyelmét, hogy június 4-én délelőtt 8 órakor értekezletet tart a forgalmazási és szusszalmi rendezése tárgyában Széchenyi-u. 37. sz. alatti helyiségben.

**MNDSZ.** Minden üzemi, területi ügyvezető fontos megbeszélésre ma 5 óra ra jöjjön a központba.

## Hajdúböszörményi anyakönyv

Születések: Kovács Antal fm, Tanya 278.; Margit, Vida Szabó András, heurtes, Kassa-u. 1.; András, Zsigmond, Szabó Imre fm, Tanya; Zsuzsanna, Tóviskes Márton fm, Désány 42.; Márton, Szercesen Jenő fm, Tanya 320/1.; Irma, Fehér István fm, Tanya 1026/1.; Margit, Róza, Fehér József fm, Kolozsvár 12.; Margit, Szabó Gyula cipészsegéd, Avar-u. 15.; István, Sándor, Kovács Ferenc fm, Téglási 32.; Halva született, Zolnai Antal fm, Arpad-u. 54.; Erzsébet, Margit, Kostyák Antal fm, Bem J. 55.; Zsuzsanna, Patakvölgyi Rudolf sőtő s., Gönczy P. 2.; Erzsébet, Antikó, Szabó Lajos teglagyári m. Kisfaludi 13.; Lajos, Kis Márton fm, Tanya 916.; Mária, Szabó Imre fm, Szabadhajdú 22.; Imre, Tóth Béla István v. tisztv., Nénási 12.; Bela, István, Bodnár András fm, Tanya 899.; András, Csorvássy Antal fm, Hajdúbanas, Antal.

Házasságok: Dóka Antal vasesztergályos és Juhász Julianna, Machlik János rendortizedes és Lakatos Atanaka.

Határozások: Pápai Géza fm, 61 éves Biró P. 33., özv. Kis Gaboné Andriko Margit 73 éves, Városkert 26., K. Nagy Jánosné 63 éves, Gyár-u. 27., Erdős Jánosné Töméri Zsuzsanna 73 éves, Szoboszlói út 28.



**VIGSZINHAZ:**  
5, 7, 9 órakor:

**METEOR:**  
4, 6, 8 órakor  
Új német film!

**Figaró házassága**

**APOLLO:**  
Ma 5, 7, 9 órakor  
1 és 2 Ft-os helyárakkal!

**PAVLOV**  
Újvezetés

10.30-11.00 óra és szovjet útrádók



**GYERMEKNAPON SZEREZZÜNK ÖRÖMET A GYERMEKNEK! AJÁNDÉKOZZUNK ÉDESSÉGET!**

1950 JUNIUS

VAGONG Mit tette eltüntetésé Szendrei cza István 6 pedig 58-ból nagyobb seleg Ez volt MAGASÉ Vállalato az elmuít kévesek 463-4 Kövessé kentséte HAJLIT Hová tün Harmadn rosszabb delg Mire vár

Nagy épít áti l Balogh Endre ter, Barbai Ká szagos Tervhiv rendeltégené, rassy István, a osztályának ves pokban tárgyal. Országos Terv tésügyi minisz terv újabb, sor ceni beruházás. Közel tízmill zászó van szó, tesen lakásépít szabási beruhá a jövő hét fol azán teljes er az építkezési m

A Dohán május h

Az elmu nyerte el az renczi elvtár Dohányporató zájáruít ahho élüzem büszk élre tört az névre szert t meg is van a kapott május továbbra is a s kiváló min és a szociali

Di Görömbö E két város receni kirándul Igaz hogy a v viszi utasai, autobuszok, tov nak majd a d zésére. A kiránduló sárnap reggel Debrecenből. M után néhány p Onnan küön a nek a do'gozói cára, a kitünő vagy Diösgyörb ra kerül a M gye'ország B v Ezenkívül Lil sok debreceni e Előreláthatóla dulóna'na este vissza Misko cr megérkezik De ma délig lehet debreceni kirac háza épület)

TELEK

rtbizottság  
ényel:

M a falújság-  
sak figyelmét,  
főn délután 5  
rtekezletet tar-  
dsereg-útja 24.

figyelem! A há-  
egyéni tanuló-  
be részletes ön-  
tatási bizottsághoz,  
gy milyen címle-  
estültek eddig.

nyéni tanuló-  
kon-  
adik anyagból jú-  
délután 5 órákor  
Házában.

náriumvezetők, fi-  
at délutáni előké-  
be az alábbi irodal-  
k át: A pártéptés  
elvtárs vezette az  
Vezetőség február  
melés kérdései: A  
előssége a szocia-  
lisan szemléltető  
sztahanovisták  
köszönetének anya-  
a Szovjetunió. A  
adásága és a Szov-  
or élen című sze-

szervezeti  
vények

ük kartársainkat,  
a nemzetközi gyer-  
ök karakataikat a  
f merően díszítsek  
szavak irodánkban

ük a szakosztályt  
ztályi felelősöket,  
üket, népművelőket  
törzserejét, Kovács,  
szályi tagjait, hogy  
10 órára rendkívüli  
yomató-u. 9. alatt

bbizalmi titkarság  
helybeli pártser-  
szervezeteket és a  
vezető elvtársakat,  
tartandó rendkívüli  
re délután 9 órá-  
b- és utcabizalmi  
fontosságára való  
k el. — Kérjük  
bizalmi elvtársakat,  
a tartandó taggyü-  
a Városnagya nagy-  
menjenek meg. Az  
vány szükséges.

és pénzügyi dol-  
pruzete vasárnap  
dultást szervez a  
ekezés vasárnap 9  
ca 31. szám alatt.  
gudijasok és nyu-  
szakszervezetében jú-  
9-4-ig tagdíjbeje-  
-4. 2.

EFOSZ helyi szer-  
ezet olyan aratató  
akik még aratási  
állási szerződésü-  
k meg, legkésőbb  
etés terne mellett  
DEPOSZ vezető-  
erteszek figyelmét,  
délután 8 órákor  
a forgalmi- és  
ése tárgyában Szé-  
alatti helyiségben.

a üzemi, területi  
megbeszélésre ma  
központba.

enyi anyakönyv

es Antal fm, Tanya  
Szabo András, hen-  
András, Zsigmond,  
Tanya: Zsuzsanna,  
n, Desány 42.: Már-  
o fm, Tanya 320/1:  
fm, Tanya 1026/1:  
e József fm, Kolozs-  
zabó Gyula építész-  
István, Sándor, Kö-  
glasi 32.: Halva szu-  
l fm, Aipad-u. 51:  
Kostyák Antal fm,  
anna, Patakivölgyi  
czy P. 2.: Erzsébet,  
teglazari n. Kis-  
is Márton fm, Ta-  
zabó Imre fm, Sza-  
e, Tóth Béla István  
12.: Béla István,  
n, Tanya 889.: And-  
al fm, Hajdúórányas,

a Antal vaseszter-  
Juliana, Machlik  
s és Lakatos Átan-  
ai Cécia fm, 61 éves  
s Gaborné Andriko  
osikert 26., K. Nagy  
vár-u. 27., Erdős Ja-  
sanna 73 éves, Szó-

# VA NEPLAP VILLANYHEGESZTŐ ROVATA "Villany" "Villany"

**VAGONGYÁRI VILLANYHEGESZTŐK!**  
Mit tettek a 15 százalékos átlagos selejt csökkentése és eltüntetése érdekében?

Szendrei Béla 47-ből 16, Németh János 60-ből 17, Nári-  
cza István 60-ből 13, Gali György 56-ből 11, Bérés Sándor  
pedig 58-ból 7 százalékos hegesztést végzett. A többiek is kisebb-  
nagyobb selejttel dolgoztak.

Ez volt két heti munkátok folta!  
**MAGASÉPÍTÉSI NV DOLGOZÓI!**

Vállalatotok 52 dolgozója teljesített 200 százalékon felül  
az elmúlt két héten! Tóviski Gábor és Takács Péter kőmű-  
vesek 463-463 százalékot értek el!

Kövessétek példájukat, emeljétek teljesítményeket, csök-  
kentsétek az önköltséget, selejtet!

**HAJLÍTOTTBŐRTORGÁRYI DOLGOZÓK!**

Hová tűnt el versenytáblátok? Árva, csupasz a helye.  
Harmadnapja már, hogy nem ismeritek a legjobb és leg-  
rosszabb dolgozóitok eredményeit!  
Mire vártok?

### Nagy építkezések előtt át Debrecen

Balogh Endre elvtárs, polgármes-  
ter, Barbai Kálmán elvtárs, az Or-  
szágos Tervhivatal hajdú-bihari ki-  
rendeltségének vezetője és And-  
rássy István, a város műszaki ügy-  
osztályának vezetője az elmúlt na-  
pokban tárgyalásokat folytattak az  
Országos Tervhivatalban és az épít-  
ésügyi minisztériumban az öt éves  
terv újabb, soronkövetkező debrec-  
eni beruházásairól.

Közel tízmillió forintos beru-  
zásról van szó, — közülük természet-  
esen lakásépítésről is. — A nagy-  
szabású beruházások ügyében meg  
a jövő hét folyamán döntések és  
aztán teljes erővel megkezdődnek  
az építkezési munkálatok.

### A Dohánygyár legjobb egyéni versenyzője május hónapban Ferenczi István elvtárs 257 százalékkal

Az elmúlt havi kiértékelés szerint Ferenczi István elvtárs  
nyerte el az üzem legjobb egyéni versenyzője címet. Fe-  
renczi elvtárs az általános kezelési munkák kiváló dolgozója.  
Dohányporátadó a nikotinyártásnál. Szép eredményével hoz-  
zájárult ahhoz, hogy a gyár továbbra is megtarthassa az  
élültem büszke kitüntetését. 257 százalékos teljesítményével  
élre tört az üzemben, maga mögött hagyta a már sok hí-  
névre szert tett bálabontónőket. Eredményes munkájának  
meg is van a jutalma. Teljesítménye után 1075 forint fizetést  
kapott május hónapra. Ferenczi elvtárs megfogadta, hogy  
továbbra is azon igyekszik, hogy elért eredményét megtartsa  
s kiváló minőségi munkáival, selejtmentesen dolgozik a béke  
és a szocializmus érdekében.

### Diósgyőr, Görömböly-Tapolca...

E két város lesz vasárnap a deb-  
receni kirándulónokat végállomása.  
Igaz hogy a vonat csak Miskolcig  
viszi utasait, azonban kényelmes  
autobuszkok, továbbá vilamosok ál-  
nak majd a debreceniek rendelkezé-  
zésére.

A kirándulónokat egyébként va-  
sárnap reggel fél 5 órákor indul  
Debrecenből. Miskolcra fél 8 óra  
után néhány perccel érkezik meg.  
Onnan külön autobuszokkal meh-  
nek a dolgozók Görömböly-Tapol-  
cára, a kitűnő vízi strandfürdőbe,  
vagy Diósgyőrbre, ahol délután sor-  
ra kerül a Magyarország B-Len-  
gyeország B válogatott mérkőzése.  
Ezenkívül Lilafüredet is felkeresi  
sok debreceni dolgozó.

Előreláthatólag az IBUSZ kirán-  
dulónonca este fél 9 órákor indul  
vissza Miskolcra, s még éjjel e-  
őt megérkezik Debrecenbe. A vonatra  
ma délig lehet jelentkezni az IBUSZ  
debreceni kirándulóségénél (Város-  
háza épület)

### Szombaton békegyűlést

rendeznek  
a jogászok

A Magyar Jogászszevetség deb-  
receni csoportjának mára hirdettél  
békegyűlése közébjött technikai  
akadályok miatt elmarad és azt a  
jövő szombaton délután 2 órákor  
rendezik meg az Ügyvédi Kamara  
nagyteremében. A békegyűlé-  
sen dr. Propper László központi ki-  
küldött ismerteti a demokratikus jo-  
gászok nemzetközi szövetségének  
budapesti tanácsülésén hozott hatá-  
rozatait s általában a jogászoknak  
a béke szolgálatában kifejtett tevő-  
kenységét.

### A Dohánygyár legjobb egyéni versenyzője május hónapban Ferenczi István elvtárs 257 százalékkal

Az elmúlt havi kiértékelés szerint Ferenczi István elvtárs  
nyerte el az üzem legjobb egyéni versenyzője címet. Fe-  
renczi elvtárs az általános kezelési munkák kiváló dolgozója.  
Dohányporátadó a nikotinyártásnál. Szép eredményével hoz-  
zájárult ahhoz, hogy a gyár továbbra is megtarthassa az  
élültem büszke kitüntetését. 257 százalékos teljesítményével  
élre tört az üzemben, maga mögött hagyta a már sok hí-  
névre szert tett bálabontónőket. Eredményes munkájának  
meg is van a jutalma. Teljesítménye után 1075 forint fizetést  
kapott május hónapra. Ferenczi elvtárs megfogadta, hogy  
továbbra is azon igyekszik, hogy elért eredményét megtartsa  
s kiváló minőségi munkáival, selejtmentesen dolgozik a béke  
és a szocializmus érdekében.

### Diósgyőr, Görömböly-Tapolca...

E két város lesz vasárnap a deb-  
receni kirándulónokat végállomása.  
Igaz hogy a vonat csak Miskolcig  
viszi utasait, azonban kényelmes  
autobuszkok, továbbá vilamosok ál-  
nak majd a debreceniek rendelkezé-  
zésére.

A kirándulónokat egyébként va-  
sárnap reggel fél 5 órákor indul  
Debrecenből. Miskolcra fél 8 óra  
után néhány perccel érkezik meg.  
Onnan külön autobuszokkal meh-  
nek a dolgozók Görömböly-Tapol-  
cára, a kitűnő vízi strandfürdőbe,  
vagy Diósgyőrbre, ahol délután sor-  
ra kerül a Magyarország B-Len-  
gyeország B válogatott mérkőzése.  
Ezenkívül Lilafüredet is felkeresi  
sok debreceni dolgozó.

Előreláthatólag az IBUSZ kirán-  
dulónonca este fél 9 órákor indul  
vissza Miskolcra, s még éjjel e-  
őt megérkezik Debrecenbe. A vonatra  
ma délig lehet jelentkezni az IBUSZ  
debreceni kirándulóségénél (Város-  
háza épület)

### A Párt zászlaja alatt...

Már alig két hét választ el ben-  
nünket június 18-tól, a Dolgozók If-  
júsági Szövetsége létrehozásának  
napjától. Ez a nap a magyar ifjúság  
nagy ünnepe lesz, ekkor alakul meg  
a hős lenini Komszomol példáját kö-  
vető új ifjúsági szövetség. Munkás,  
paraszt és értelmiségi fiataljaink ha-  
talmas lelkesedéssel vesznek részt  
a kongresszusi versenyben az öt-  
éves terv sikeres megvalósításában.

Mi, ifjúmunkások munkafelaján-  
lásokat tettünk erre a napra. Vállal-  
tuk, hogy termelésünket fokozzuk  
és még nagyobb lelkesedéssel dol-  
gozunk az egységes ifjúsági szövete-  
ségért. A parasztfiatalok a mező-  
kőn, a diáktalalok az iskolák pad-  
jában harcolnak az új ifjúsági szö-  
vetségért. Csak az az ifjú szereti  
igazán hazáját, aki a termelésben, a  
munkában, tanulásban megállja a  
helyét és harcol az öt éves terv sike-  
res végrehajtásáért.

Az építés igazi hősei azok, akik  
nemcsak magukkal törődnek,  
hanem másoknak is átadják  
munkamódszerüket, tanítják,  
nevelik társaikat.

Ifjúmunkások! Készüljünk fel az  
egységesítő kongresszusra. A Párt  
zászlaja alatt még fokozottabb erő-  
vel vegyük ki részüneket a harcból,  
többermeléssel és fokozottabb ta-  
nulással védjük békénket.

Eljen a hős lenini Komszomol,  
egységes ifjúsági szövetségünk  
példaképe!  
Szabadság!

Herváth Ilona  
Textilgyár.

### A Magasépítési NV szabadságharcosai a munka frontján is megállják helyüket

A Magasépítési Nemzeti Vállalat  
szabadságharcosai nemcsak a ki-  
képzésben, hanem a termelésben is  
példával járnak elől. Mint a béke  
védelmének aktív harcrai azon  
igyekeznek, hogy vállalt kötelezett-  
ségükhöz híven felvegyék a harcot  
a háborúra uszítók táborá ellen. A  
termelés frontszakaszán kiváló er-  
edményeket érnek el Szabó Antalné  
segédmunkás, aki 160 százalékra tel-  
jesíti normáját, Tomasovszki József  
festő 200 százalékal, Varga Sándor  
festő 214 százalékal, Lukács János  
kőműves 239 százalékal, Kiss Lajos  
kőműves 204 százalékal, Kiss Kálmán  
asztalos 132 százalékal, Nagy Károly-  
né és Varga Pirocska segédmunká-  
sok 122-122 százalékra teljesítették  
normájukat.

Ezek az elvtársak és a többiek is  
megállják helyüket a termelésben  
és azon vannak, hogy jó munkával  
szolgálják dolgozó társadalmunkat  
és az épülő szocializmust.

### Eredmények a SZOT határozata után a Vagongyárban

A hároméves terv sikeres  
befejezése után Pártunk út-  
mutatása szerint hozzákezd-  
tünk az ötéves terv első évi  
előirányzatának végrehajtásá-  
hoz. Azok az eredmények,  
amelyeket a hároméves terv-  
ben elértünk, szemléltetően  
mutatják a magyar munkás-  
osztálynak és így a Jár್ಮűjavít-  
ó NV dolgozóinak is ragaszkodá-  
sát népi demokráciánkhoz.  
Megváltozott a dolgozók viszo-  
nya a munkához. Mind széle-  
sebben bontakozik ki verseny-  
mozgalmunk és ezen belül fel-  
színre jöttek újítónk, élmun-  
kásaink s nagy teljesítményt  
elérő sztahanovistáink. Azon-  
ban hibák is mutatkoztak,  
amelyre a SZOT elnökségének  
határozata hívta fel a dolgozók  
figyelmét. Műhelyünk üzemi  
bizottsága is megvizsgálta ezeket  
a hiányosságokat, amelyek  
főleg a munkafegyelm, a nor-  
malizálás, bércsalás területén  
mutakoztak.

Műhelyünkben a kereseti  
százalék és a kiteljesítési  
százalék között 8 százalékal kü-  
lönbség mutatkozik, ami azt  
jelenti, hogy a munka termelē-  
kenysége 8 százalékkal alaco-  
nyabb, mint a kifizetett bérek  
összege. A feladat tehát az  
volt, hogy felszínre hozzuk  
azokat a munkacsoportokat és  
egyéneket, akik illetéktelenül  
jutnak magasabb keresethez  
és el nem végzett munkáért fi-  
zetést vesznek fel. Az üzemi  
bizottság kiértékelte a SZOT  
elnökségének határozatát és  
széleskörű mozgalmat indított  
a helyi pártszervezet vezetē-  
vel, támogatásával a hibák fel-  
tárására.

Ezzel párhuzamosan a leg-  
erélyesebb vizsgálat indult  
meg az ellenőrzési osztály ré-  
széről azokon a munkarésze-  
ken, ahol normacsálás mutat-  
kozott. A szakszervezeti akti-  
vák és a szakszolgálat munká-  
ja eredményeként felszínre  
jöttek a termelési értekezleten  
azok, akik bércsalás formájá-  
ban jutottak több keresethez.  
Így például lelepleződött Bódi  
Jenő villanyhegesztő tevékeny-  
sége, aki havonta mintegy 140  
—160 olyan munkaórát szá-  
molt el, amiért nem dolgozott  
meg. Ami azt jelentette, hogy  
havi keresetének több mint a  
felét illetéktelenül vette fel.

Természetesen súlyos hibát kö-  
vetett el Bán Miklós mérnök  
is, aki a felvételi lapra olyan  
munkát is beírt, amelyet nem  
kellett elvégezni. Ez a helyte-  
len elszámolás megkönnyítette  
Bódi Jenő normacsálását. —  
Azonban hibát követett el  
Nagy János művezető is, aki a  
kocsiosztályon dolgozik. A fű-  
rösöknek kiadott munkautal-  
vánnyal követett el bércsalást,  
olyan formában, hogy a mun-  
kadarab elvégzéséért dupla  
időt számolt el.

A bércsalókat, normalizító-  
kat keményen elítélték a  
dolgozók a termelési értekez-  
leteken. Tasnádi elvtárs pél-  
dával így nyilatkozott: „A leg-  
súlyosabban meg kell büntetni  
azokat, akik becstelenes mun-  
kánkat így akarják lerombolni.  
Üzemünk dolgozói már sok  
esetben bebizonyították, hogy  
le tudják küzdeni a nehézsége-  
ket, nagy feladatok megoldá-  
sára képesek és így a mutat-  
kozó 8 százalékos különbséget  
is meg fogjuk szüntetni. Már  
ezidáig is a pártszervezet, a  
műhelybizottságok és bizalmi  
testület jó munkája eredmē-  
nyeképpen a legutóbbi kiérté-  
kelés alapján a termelēkeny-  
ség 3 százalékkal magasabb-  
nak mutatkozott, mint a mun-  
kabér emelkedése.

Nagyok még a feladatok,  
amelyek előttünk állnak a  
SZOT határozatának végrehaj-  
tásában. Ki kell küszöböljünk a  
műszaki értelmiség és műveze-  
tők egyik-másik helyen meg-  
nyilvánuló közömbösségét, va-  
lamint a szakszervezeti akti-  
vák helytelen munkáját. Szé-  
leskörű egyéni felvilágosító  
munkát kell végeznünk a mun-  
kafegyelm megszilárdítása ér-  
dekében. Az egyéni felelősség  
érzését el kell mélyíteni a  
munkafelvévőknel, átvétőknel,  
művezetőknel, minden egyes  
felügyeleti és ellenőrzési szerv-  
nél, valamint a dolgozók széles  
rétegeinél.

Ha ezek figyelembevételével  
látunk hozzá az előttünk  
álló feladatok megvalósításá-  
hoz, a jó munka jutalmakép-  
pen az eredmény sem fog el-  
maradni s az üzem jelvényt  
továbbra is megtartjuk.

CSOLLÁK GÁBOR,  
Jár್ಮűjavító NV  
Ü. B. titkár.

### Tudom mi a feladatomban — el is végzem

A darabbérezés bevezetése után a Magasépítési NV-nél

A NAGYERDŐ sűrű fái közül  
itt-ott elővillan az épület piros fa-  
la. Hatalmas, méztől és maltortól  
fehér, deszkákból és gerendákból  
összeállított állás támaszkodik  
a falhoz. Vig nótaszó hallatszik. A  
legfelső emeleten dolgozó vakolók,  
simítók nóta és fűtyszó mellett  
végzik munkájukat. Nem csoda,  
hogy ilyen vidáman megy a mun-  
ka. Ma már tudják a dolgozók,  
hogy mi a napi feladatuk, hány  
négyzetméter falat kell bevakolni,  
lepucolni és az is szerepel a kis  
cédulán, a munkautalványon,  
hogy hány forintot kapnak ezért  
a munkáért.

— Nagy örömmel üdvözölték az  
építkezésen dolgozók a darabbér-  
bevezetést — mondja Boros elv-  
társ. — Röpgyűlést tartottunk,  
amelyen az összes dolgozók részt-  
vettek és hozzászólásaikkal kife-  
jezték helyeslésüket.

Nagy lendülettel láttak hozzá  
a munkához a dolgozók és a minő-  
ség szemellett tartásával fokozták  
teljesítményüket. Versenyt indí-

tottak az iparkamaránál dolgozók-  
kal.

A MAGASÉPÍTÉSI NV többi  
munkahelyén is igen nagy öröm-  
mel fogadták a dolgozók a darab-  
bérezés bevezetését. Héttől-hétre emel-  
kednek a teljesítmények a darab-  
bérezés bevezetése óta. A debrec-  
eni 20-as gépállomás építkezésénél  
dolgozók a 20-21. bérhétén  
240 százalékos átlagteljesítményt  
értek el. Az elmúlt két héthez vi-  
szonyítva ez az eredmény 55 szá-  
zalékos emelkedést mutat. Végvári  
Ferenc kőműves 279 százalékot  
ért el és heti keresete meghaladja  
a 300 forintot.

— Tudom mi a feladatomban és  
igyekezem minél előbb megvalósi-  
tani — mondja Végvári Ferenc. —  
Társaim is erre törekzenek.

Szabó János kőműves 261, Tóth  
János segédmunkás 188, Kálló  
János segédmunkás 213 százalé-  
kot teljesítették. Az önköltség  
csökkentésére is gondot fordítan-  
ak. Behasználják a darabteglá-  
kat.

A püspökladányi gépállomás  
építkezésénél is szép eredményt  
értek el a dolgozók Itt a munka  
befejezés felé közeledik és ennek  
ellenére 139 százalékos az átlag-  
teljesítményük. Juhász Imre kő-  
műves 140, Tóth Sándor is 140  
százalékra teljesített. Kalodában,  
sztahanovista módszer szerint dol-  
goznak a püspökladányiak.

A HORTOBÁGY Szásztelek,  
Biharnagybajom és a többi épít-  
kezésnél is darabbérezés szerint  
halad a munka. Általános hiba a  
Magasépítési NV vonalán a darab-  
bérezésnél, hogy aránytalanul sok  
a brigádatulvány és kevés az  
egyéni. — Ezt a hibát rövid  
időn belül ki kell javítani, hogy  
minden zavar nélkül haladjon  
a munka. A darabbérezés bevezetē-  
se után első héten a munkások 70  
százaléka, a másodikon 95 száza-  
léka és jelenleg már mindenki  
többszörös munkautalványát

# SPORT

## Pécsett játszik vasárnap a D. Lokomotív

Ma utazik a csapat

A válogatott mérkőzés miatt a D. Lokomotív holnap szabadnapos, a vezetőedző azonban úgy látta helyesnek, ha a csapat vasárnap Pécsett mérkőzik a P. Lokomotív ellen. Tegnap este közölték velünk, hogy

a vasárnap játszott együttes utazik ma délután az 5 óras gyorsral Pécsre, ahol a két vasutas csapat összecsapása elé nagy érdeklődéssel tekintenek a szurkolók.

## A D. MEMOSZ SE levele

„Nagyrabecsüjük a hajdúdorogi sportolókat”

A Néplap sportrovatában megjelent cikkre, amelyben dr. Edvi István helytelen, s a szocialista sporterköccsel ellentétben álló magatartásával foglalkozunk, dr. Edvi egy-sülete, a D. MEMOSZ SE az alábbi levelet juttatta el szerkesztőségünkbe:

„Dr. Edvi István anélkül, hogy a vállalat és az egyesület által előírt rendet betartotta volna, újságcikkjét sajtófelelősünknek nem mutatta be, azt mindenki megkérdőjelezése nélkül küldte el Párunk megyei bizottsága lapjának, a Néplap szerkesztőségébe. Nyilván nem gondolt arra, hogy ezzel a cselekedetével egyesületünknek és az egész sport-társadalomnak ártani fog.

Teljesen egyetértünk a Néplap sorával. Azonnal intézkedtünk is és Edvi kórállapotát orvosok vizsgálata miatt visszavontuk. Az egyesület vezetője ugyan nemcsak Edvi-ből áll, de meg kell mondanunk, hogy hibát követtünk el, amikor e tisztséget betöltésére kijelöltük.

Mi, a D. MEMOSZ SE sportolói egyöntetűen igen nagyra becsüjük a Hajdúdorogi Lendület sportolói,

labdarúgót. Tudjuk, hogy a beoszté-  
letes termelő munkában kivessék  
részüket, de mi akkor sem becsül-  
tük le, amikor a játéktérben mint  
ellenfél ellen harcoltunk. A játé-  
kban tapasztaltak azt igazolják, hogy  
küzdőfutásuk harci szellemük  
igen magas fokon áll, s mi is tanu-  
latunk fölül.

Végül ismételnem leszögezzük, hogy  
egyesületünk nevében Edvi István  
nem hívott leveleket frogatni.  
Különösen nem, ha levele nem építő  
szándékú. A mi kórállapotunk, a  
D. MEMOSZ SE sportolói is építeni  
akarnak a termelés, a sport front-  
ján, s nem rombolni. Ok is az  
egészséges, szocialista sportszelle-  
mel értenek egyet. Sohasem gondol-  
nak arra, hogy belőlük sporthőse-  
ket, sportstárokra csináljanak.

Szolgálok az a levél után példa-  
ként ne csak a mi sportolóinknak,  
hanem minden egyes dolgozónak,  
aki a sportot szereti, hogy ehhez ha-  
sonló eset soha ne forduljon elő.

Szabadság!

A D. MEMOSZ SE sportvezetői  
A levelet Szele elvtárs, a Magas-  
építési NV párttitkára írta alá.

## A magyar válogatott labdarúgócsapat megérkezett Varsóba

Pénteken délután fél 2 órakor megérkezett a varsói reptőrhöz a magyar válogatott labdarúgó csapat, Krajcovicsovics István elvtárs, OSH főtitkár, Sebes Gusztáv elvtárs, országos kapitány és Barcs Sándor, az MLSZ alelnöke vezetésével. A magyar tizenegyet a repülőtéren Czer-

nik ezredes, a Sportkultúra és Test-  
nevelési Hivatal igazgatója, Prze-  
wosski, a Lengyel Labdarúgó Szö-  
vetség elnöke és a lengyel újság-  
írók várták.

A műsor szerint pénteken délután a varsói stadionban könnyű edzést tartottak.

## AZ ORSZÁGOS SPORT HIVATAL

az alábbi közleményt adta ki:  
„Az Országos Sport Hivatal az MLSZ elnökségének azt a határozatát, melyben a június 18-ára kisorsolt valamennyi bajnoki mérkőzést június 8-ra előrehozta, megváltoztatja úgy, hogy az az NB I. osztályra nem vonatkozik.

Az NB I. csapatának igen sok játékos a június 4-én válogatott mérkőzésen játszik és egy-két nappal az előrehozott időpont előtt érkeznek vissza Budapestre.”

Igy a D. Lokomotív mégis június 18-án játssza le az NB I-ben utolsó mérkőzését: a Dorogi Tárná ellen.

Az NB II-ben, NB III-ben a június 11-re, vagy június 18-ra kisorsolt fordulót június 8-án bonyolítják le.

## A FÉLBSZAKADT POSTÁS-MÁNDOK

mérkőzés a pályán elért eredmény-  
nyel igazolta a Postás javára az NB  
III-as bizottság. A tabellán most ez a helyzet:

1. Ny. Elektr.	28	22	5	1	87:26	49
2. Pladány	28	18	3	7	63:39	39
3. Nagykálló	28	14	7	7	58:47	35
4. D. Előre	28	16	2	10	81:67	34
5. Postás	28	14	5	9	66:48	33
6. Fehérgyarm.	28	14	4	10	58:47	32
7. Nyírbátor	28	13	12	3	58:41	29
8. Dombóvár	28	10	7	11	69:64	27
9. Mándok	28	11	3	14	52:67	25
10. Balvány	28	11	3	14	38:58	25
11. Hajdúnánás	28	10	4	14	49:56	24
12. Nyírmada	28	6	10	12	47:64	22
13. Tiszalök	28	7	14	4	45:61	21
14. Bújfalú	28	8	4	19	47:54	20
15. Dombóvár	28	8	1	19	40:89	17
16. Záhony	28	6	4	18	32:62	16

## A CSOKONAI SZÍNHÁZBAN

vasárnap ismét kigulladnak a reflektorok, a színpadon azonban nem Hamlet, vagy Anton Szvinyin, hanem erős, edzett, kiváló birkozók jelennek meg. Ott kerül sorra ugyanis az országos rendőr birkozóbajnokság, mely közel 180 versenyzőt léptet színpadra.

A debreceniek erős csapattal indulnak el. Különösen Hódostól várunk jó szereplést, de a D. Honvéd jeles birkozója: Ovári is az élen végezhet. Az egésznapos küzdelmek után este kerül sor a döntőre.

## CSUDINA ISMÉT MEGVERTE GYARMATT

— igaz, hogy csak egy tizeddel és távolugrásban csupán három centivel. A két barát országos versenyzői Potsdamban szerepeltek, ahol Garay 1000 méteren első lett, Lohász a 200 m-nél sikertudásban szintén bajnokságot nyert. Gyarmati viszont a kintúró szovjet Csudínától 80 m-gal és távolugrásban vereséget szenvedett.

## A D. HONVÉD

is benevezett a Nyári Kupa küzdelmeire. A júniusban és júliusban sorra kerülő mérkőzésekben a D. Honvéd már a „nagy” csapattal áll ki. Itt közöljük a Honvéd sorsolását:

Június 25: D. Honvéd—Phóbus.  
Július 9: Sátoraljaiújhegyi MNVTK—D. Honvéd. — Július 23: D. Honvéd—Kisvárdai Vasas. — Augusztus 6: Budafoki MTE—D. Honvéd.

## A BIHARKERESZTESI EGYÜTTES

pünkösdi másodnapján vendégül látta a MASZOVOL I. együttesét. Izgalmas küzdelemben a hazai csapat 2:1 (2:0) arányban nyert. A gólokat Tóth III. és Keszli, ill. Bagdi lökték. A keresztesiek legjobbjai: Kovács, Kiss, Komlós, Alföldi és Papp.

## TÍZ ÓRÁKOR KEZDŐDIK

vasárnap délelőtt Debrecenben a Szoboszlai-úti sporttelepen a D. Előre-Nyírbátori SZIT mérkőzés. Izgalmas küzdelemben az utóbbi hetekben néhány kintúró eredményével hívta fel magára a figyelmet, a legutóbbi vasárnap éppen Fehérgyarmatról hozták el mindkét pontot. Így a D. Előre-Nyírbátori SZIT összecsapás izgalmas találkozónak ígérkezik.

## PÁLYÁT AVATNAK MA

a megyeháza hátsó udvarán, ahol ünnepélyes keretek között adják át rendeltetésének a kézilabda kispályát és a röplabda pályát. Az avatón a Megyeháza a MIVET NV férfi gárdájával és a Textilgyár női csapatával mért össze erejét, de a röplabdában is izgalmas összecsapásnak ígérkezik a Megyeháza-igazságügy férfi találkozó.

Ünnepi beszédet Tatar Kiss Lajos elvtárs, alispán tartja.

## A KERÜLETI ATLÉTIKAI BAJNOKSÁGOT

ma és holnap délután 3 órai kezdettel rendezik meg Debrecenben. A küzdelmekben a legjobb debreceniek, szolnoki és nyíregyházi atléták indulnak el.

NAGY érdeklődés nyilvánul meg a holnapi testnevelési ünnepély iránt, melyet a Stadionban délután 5 órai kezdettel rendeznek meg. A műsorban az összes általános és középiskolák diákjai szerepelnek.

KIKAPOTT a D. Lokomotív asztalitenisz csapata. Órádon 13:30-asztalitenisz csapata. Órádon 13:30-asztalitenisz csapata.

MA játszóik le az Előre-Dorogi Tárná mérkőzést. Jólátunk 2:2 arányú döntőt.

VASÁRNAP Patabányán mérkőzik a D. Lokomotív öklívívó csapata az NB II-es bajnokságot. Győzelemre sok reményük nincs a debreceni öklívívóknak.

DELELŐTT fél 11 órakor kezdődik a D. Lokomotív-pályán a D. Lokomotív II.—D. Villánygyár kerületi I. osztályú mérkőzése.

## Vidékiek

Apróhirdetéseket be-  
beküldhetik levélben, s  
szöveghez az apróhírde-  
tés árát apró postabé-  
lyekben kérjük beküld-  
ni. Köznep 30 fill., va-  
sárnap 50 fill. szavan-  
ként.

VAJLALATOR, szövetke-  
zetek, ha hozszan akarnak  
utazni, sokat akarnak lo-  
poini úgy hívják Szabó La-  
jos bersautóállatot, Bák-  
közci u. 60. Tel: 38.02.

## ALLAS

FIATAL, agilis férfiak v.  
nök, kik hivatali érenek  
magukban a gyermekneve-  
léshez, jelentkezzenek az  
epreskerti gyermekvadás-  
irodájában. Ny 692—3

MEGBIZHATÓ minden-  
lány azonnal felvételt.  
Ságváry Endre-u. 6. félem.  
4. szám. 1487—3

KIS család mellé mind-  
nes felvételt. Szegfű-u.  
12. d. u. 3-tól. 1498—3

## LAKÁS

KERESEK háromszobás  
lakást költözéssel. —  
Paulo, Bathyány-u. 1. Te-  
lefon: 48-27. 4735—4

SZOBA, konyha, speizos  
lakást keresek költségtér-  
títéssel Mester- vagy  
Bethine-u. környékén. Ér-  
tekezés Fűvészkert-u. 24.  
Kiss Sándor.

EGY szoba, előszoba ös-  
komfortos II. em. lakás el-  
csénelendő ugyanilyen föld-  
szintesem. Honvéd-u. 26.  
II. em. 5. 1512—4

ZSIBOGÓ környékén lé-  
vő, udvarra nyíló szobá-  
mat elcsérelném költségtér-  
títéssel belvárosban egy-  
szoba, konyhával. Érde-  
klődni Kút-u. 33. 1500—4

## BUTOROZOTT SZOBA

BUTOROZOTT különbe-  
járattú szoba kiadó. Hat-  
van-u. 42. 4. ajtó. 1475—5

## BUTOROZOTT szoba ki- adó. Szent Anna-u. 31.

KÖZPONTBAN üres ut-  
cai szoba albérléthe kiadó  
Érdeklődni lehet Arany J.  
utca 27. 1502—5

RUHÁSSZEKERÉNY, bar-  
na, sima, kétajtós, féllé-  
pólcos, jókarban eladó. —  
Börklínka, alagor 3. 1471—11

FESTETT hálószoba, új,  
eladó, Szent Anna 27.  
Ny 677—11

ELADÓ egy félfaló és  
olajfestmények, tonetiaz-  
tal székkel. Telesi 27.  
második ajtó. Ny —11

MAHAGONI ebédlőszek-  
rény, falaló vitrin, kétcen-  
tis márványlapok, kétajtós  
jégszekrény eladó. Arany  
János 27. 1501—11

## ÜZLET, ÜZLETELYSÉG

CSAPÓKANYARBÓL üzle-  
tetem áthelyeztem Hatvan  
u. 15. alá Kérem kedves ve-  
vőim gyors partfogását.  
Nagy János vaskereskedése.  
1553—7

## VÉTEL

TOLLAT, pelyhet veszek  
és eladok különként is Pesti  
u. 1. Hatvan u. sarok Szat-  
mári. 4133—9

FESTMÉNYEKET — hi-  
bákat is — perzsaszőnye-  
get, régiséget veszek. Mű-  
kereskedés, Színházterület  
ban. Sz 2081—0

NEYLON kabátját hasz-  
nálhatatlan állapotban meg-  
veszem. Hatvan-u. 42. 4.  
ajtó balra. G—9

RECÉS járdalemez kb.  
20 négyzetméter keresünk  
megvételre. Ajánlatokat  
személyesen vagy telefo-  
non a Debreceni Gázmű  
KV-hez kérjük. G—9

## ELADÓ BUTOR

MÜHELYEMET Bákócz-  
utca 35. alá áthelyeztem.  
Két darab rekamié meg-  
zástól alkalmi áron eladó.  
Kész rekamié, hencserék  
kaphatók. Bálint kárpitos. 11

KISLAKÁSOK leghőbb vá-  
gya, Vig kárpitos rekamié-  
nyal. Fője. alszik, nappali  
őli pihen rajta remekül.  
Hencserék, rekamiék, foto-  
lek előrendít kivételben,  
egy ágyamatrac 180 forintól  
kapható, megrendelhető Vör-  
ös Hársereg útja 7. udvar.  
ban. Sz. 2108—11

REKAMIÉK két-személye-  
sek, egyszemélyesek, szelő-  
nők, fotelek, matraccok kap-  
hatók megrendelhető Péter-  
fia u. 56. Vidékieknek áru-  
rendmény. Ny. 645—11

REKAMIÉKAT, foteleket,  
hencserket legjobb minő-  
ségben legolcsóbban Novák-  
tói, Bathyány u. 7. Sz. 2112—11

VESZÉK, eladok háló-  
konyhabútor, egyes darab-  
okat is. Nyil u. 127 Sz. 2121—11

## RADIO

RADIÓT NÁNÁSSY TÓL  
Rádiójavítás Nánássy Tó-  
Néprádió 380 Ft. OKA utal-  
ványra is. Villanyzerelés,  
Piac u. 87. 147—12

SZUPER rádiók, telepe-  
sek, hálózatiak, gramofon-  
ok, ventilátorok legol-  
csóbban: Soltésznál, Kal-  
vin-tér 2. Sz 2107—12

ÚJ RÁDIÓK és használ-  
tak fizetéskönyvvel is  
kaphatók, Apafi 18. Sz. 3846—12

## AUTO, MOTOR KEREKPAH

KERÉKPART, varrógépet  
eladok, veszek, becserelek  
Magoss György-ter 11.

## VARRÓGÉP

SINGER varrógépet ke-  
rékpárokat, alkatrészeket  
legméltányosabban eladok,  
veszek: Soltész, Kalvin-  
tér 2. sz. Sz. 2106—14

VARRÓGÉPÉPT legelő-  
letesebben javíthatjuk meg  
Csapó u. 19. ajtó műszere-  
számhelyben (udvarban). 1563—14

EGY szabóvarrógép és  
egy 4+2 Orion rádió eladó  
Szabó Mihály, Hatvan-u.  
34. ajtó 4. 1474—14

SINGER süllyesztős, ka-  
rikahajós varrógép, jutá-  
nyosan eladó. Nőgrádi Má-  
tyás-u. 15. Szabadság-telep  
1489—14

SINGER varrógépet ke-  
resek megvételre vagy bér-  
re. Szatmár tollkereske-  
dés. Pesti-u. 1. 1503—14

SINGER süllyesztős, ka-  
rikahajós varrógép, utazó-  
bőrönd dísznőbőrönd eladó.  
Nyil-u. 127. Sz. 2133—14

## ELADÓ GEP, SZERSZÁM

SZALAGFÜRÉSZGÉP,  
fávázás, 3,2 HP villanymo-  
torral eladó. Légsűrítőt  
veszek. Csapó 73. Nyári-  
ter. Ny 683—15

IRÓGÉP, számológép, sok-  
szorosítógép eladás, vétel,  
csere: Szólkéni. Kőlcsey-u.  
24. sz. Sz. 2078—15

IRÓGÉPET, számológépet,  
sokszorosítógépet javít, el-  
ad, vesz: Ludman, Piac u.  
42. udvarban. Telefon:  
48-07. Sz. 2111—15

KÜTSZIVÁRTYÚ, zuha-  
tagkút, kertészeknek, vas-  
csövek, használt deszka, fa-  
anyag eladó, Ispottály 3/b,  
Bartha. 4770—15

## TUZHELY

CSERÉPKÁLYHÁK átra-  
léását szentüléssel felelős-  
séggel vállalom, használt  
kályhák olcsó áron kapha-  
tók Mese István kályhás-  
mester, Holló János-u. 8.  
(volt Margitfürdővel szem-  
ben.) 17

## GYERMEKKOCSI

GYERMEKKOCSI, sport,  
mély, legszebb kivitelben,  
nagy választékban kapha-  
tó Piskoltnál, Piac-u. 42.  
Ny 695—18

MODERN gyermekkosci,  
órák kaphatók, cserélhe-  
tők. Gyermekkosci veszek  
Villanykörtécserre. Hunya-  
di-u. 11. Sz. 2064—18

## GAZDASÁGI ESZKÖZ

CSEPLŐGÉPHEZ villa,  
tőrekázó tengely, dob-  
csapág, dobhosár, kalapa-  
csos zúzó, gazdasági esz-  
közök eladók. Hatvan-u. 41  
Nagy. 1463—19

## ELADÓ EPULTANYAC

ELADÓ gerenda, léce, ese-  
rűp, téglá, ajtó, ablak, g  
részkapu, vasgerenda, szil-  
getelőlemez, bádoglemez.  
Hatvan-u. 53. és Vendég-  
utca 49. 1499—20

ELADÓ ajtó, ablak, épü-  
letfa, 2 hengeres „Elmo”  
szivattyú, Csonka 29.

## ELADÓ VEGYES

IRÓGÉP, számológép,  
gyorsírózó eladok, veszek.  
Molnár, Kossuth-u. 31. ke-  
resztéputlet. Ny 675—21

ELADÓ virágállvány, be-  
főttes, paradicsomos, ubor-  
kásúvegek, balta, fejsze,  
ládák, kertli szerszámok  
Kossuth 11., Pásztor. 1510—21

TORONTALI szőnyeg,  
2x3 m keveset használt,  
kintűnőségű eladó. —  
Füst Sándor (Rakovszky)  
utca 42. I. 3. 1506—21

## AJÁNLAI

ÖNMŰKÖDŐ nyugszék  
mosóteknő, kétgúy létra,  
Nyírítól, (Piac-utca) Vörös  
hadserg-útja 7. II. udvar

ZOMANÓTÜZHELY szék-  
szerű javítás, samotözasa,  
használt vétele, eladás.  
Csapó u. 87. Sz 2085—22

KOSZORU ütlet, olcsó  
árak. Kovács Jánosné Pá-  
vay Erzsébet, Vár-u. 2.

ORAJAVÍTÁSOK jótál-  
lással, precíz munka. Ke-  
pes órásnál, Dimitrov-u. 2.  
(volt Miklósu.) Ny 640—22

KONDOR drogéria, Pé-  
terfia 8. sz. alá költözött.  
Gesarol állandóan kapható

CSERÉPKÁLYHÁK újak,  
használtak raktáron. Át-  
rakást, tisztítást vidéken is  
vállalok. Fogarasi József  
kályhás mester, Csapó-utca  
40. szám. 22

TROPIKÁL anyaggal mé-  
ret után 320 Ft Tegenél.  
Kalvin-tér 19. Sz 2137—22

FATALPAK nagy vá-  
lasztékban olcsón kapha-  
tók, Nagy bórúteleben,  
Csapó-u. 19. Sz 2101—22

KEREKPAKOK zsír-va-  
sa, vázak, gumik, gumi-  
csizmák, varrógépek javí-  
tása, alkatrészek raktáron.  
Nagy Istvánnál, Széchenyi  
utca 2. 4234—22

# BÖSZÖRMÉNYI APRÓHIRDETÉSEK

## ELADÓ VEGYES

ELADÓ egy asztalkony-  
ha, Honvéd-u. 15.

ELADÓ jó állapotban  
levő két mély gyermek-  
kosci, Veszprémi 4.

MEGVÉTELRE keresek  
egy centrálbabinos női  
varrógépet. Ugyanott el-  
adó egy jókarban lévő  
női kerékár vagy varró-  
gépért elcsérelhető. Cim-  
Bethlen-u. 40. szám.

HASZNÁLT divány, két  
szék eladó. Csokonai-utca  
37. szám.

ELADÓ egy kistias te-  
hén. Gyöngyvirág-u. 29.

TENYESZTÉSRE alkalm-  
mas 5 hónapos bikaborjú  
eladó. Értekezés Hadb-  
utca 2.

## ELADÓ egy nagy szekér

13 Vértanú-u. 22.

ELADÓ két drb. ajtó,  
lécek, gerendák és szaru-  
fák. Szoboszlai-útfél, Nagy  
Imre téglátelekőben.

IDŐS házaspár mellé  
keresünk szerény igényű  
idősebb nőt Varga László  
utca 1.

JOKARBAN tartott férfi  
varrógép eladó. Kolozsvár